

limka®

INFORMAČNÝ MAGAZÍN MESTA LEVOČA

FEBRUÁR 2026



stiahnite si magazín
LIMKA v PDF cez QR Code



MADARAS PS5 CHALLENGE

“Vek nerieš, hraj!”

POZOR! HRA TRVÁ
od 9. 2. - 22. 2. 2026

-NASKENUJ QR KÓD
V OC MADARAS

-HRAJ HRU

-VYHRAJ



HLAVNÁ VÝHRA PS5

VIAC INFO A PRAVIDLÁ NA
WWW.OCMADARAS.SK

OBSAH

str. 3
Miesto v mojom meste

str. 4 - 5
Nové pravidlá parkovania v centre Levoče

str. 5 - 6
Udržujme naše stojiská čisté:
Odpad ku kontajnerom nepatrí

str. 6 - 7
Jarný zber objemného odpadu
a elektroodpadu z domácností
Informácie TSML

str. 7
Z činnosti MsP

str. 8 - 10
„Moja misia v Levoči je byť blízko mladým.“
hovori rímskokatolícky kňaz Dávid Holubjak

str. 10 - 12
Za každým náhrobkom je človek:
Obnova cintorína v Levoči

str. 14
Poklady múzejných depozitárov
Kalendár náš každodenný

str. 15 - 17
Investičné projekty v meste Levoča

str. 18
Kultúra v Levoči - február

str. 19 - 20
Levočské besedy - Úvahy o meste...

str. 20 - 21
Program knižnice Jána Henkela v Levoči

str. 22
Karlikovo spomínanie II. - 4. časť

str. 23 - 24
Z finisáže: Podoby milosti Majstra Pavla
na fotografiách Petra Župníka

str. 24
Seniori v závere roka bilancovali

str. 25
Hudobná stupnica medzinárodného
partnerstva a spolupráce

str. 30
ŠPORT

str. 31
Program Kina Úsmev v Levoči

Fotografia na obálke
Vladimír Malák

Rubrika Miesto v mojom meste nakrátko mení svoj názov. Pre pani riaditeľku Spojenej školy internátnej na Námestí Štefana Kluberta č. 2, pani Mgr. Luciu Zalčíkovú, PhD., je Levoča miesto jej pôsobiska, nie bydliska. Avšak osemnásť rokov strávených každodennými pracovnými povinnosťami v Levoči – najprv ako učiteľka, neskôr zástupkyňa a od roku 2023 vo funkcii riaditeľky školy – je dlhý čas na to, aby jej naše mesto prirástlo k srdcu a našla si v ňom svoje obľúbené miesto.



„S Levočou som úzko spojená už od narodenia – narodila som sa tu, štyri roky som v nej trávila svoj stredoškolský život a vrátila som sa sem v roku 2008. Nikdy som tu nebývala, no už osemnásť rokov denno-denne prichádzam do Levoče. Asi dvadsaťkrát denne pri zdvihnutí telefónu vyslovím alebo do pracovnej písomnej korešpondencie uvádzam adresu našej školy: Námestie Štefana Kluberta číslo 2. Takže moja voľba bola jasná.

Z historických fotografií naozaj vnímam toto námestie presne podľa významu anglického slova square: ako prvá budova na tomto mieste vznikla základná škola oproti. Druhou v poradí bola budova polikliniky so súdom a väznícou a keďže sme v roku 2022 oslavovali storočnicu našej školy a načreli sme aj do jej historickej kroniky, vieme, že treťou budovou – aby uzavreli toto rušné miesto – bola v rokoch 1901 až 1903 v secesnom štýle postavená Vyššia dievčenská škola. Od roku 1922 ju nahradil prvý ústav pre slepcov, Adolf Fryc z Prahy bol jeho prvým riaditeľom a prijal prvých 9 chovancov. Naša škola so sídlom v národnej kultúrnej pamiatke je pokračovaním tejto vzdelávacej inštitúcie.

Námestie viackrát menilo názov – Alžbetino, Masarykovo či Mierové, až po súčasné Námestie

Štefana Kluberta. Dochádzala som tu 4 roky ako študentka pedagogickej školy, stretávali sme sa a čakávali v parku na lavičkách a potom odchádzali do centra mesta. Prichádzam denne touto hlavnou dopravnou tepnou na Prešov aj v súčasnosti. Bolo to naozaj pulzujúce miesto Levoče najmä do času, kým bolo postavené dolné autobusové nástupisko. Park uprostred námestia využívajú naši škôlkari na predpoludňajšie vychádzky a starší žiaci z nášho internátu na stretnutia s kamarátmi.“

Ako vnímate nedávnu prestavbu náročnej križovatky na kruhový objazd?

„Je pre nás obrovskou úľavou, hoci s dopravnou situáciou sa boríme aj dnes. Tri školy blízko seba a najmä nepriechodná časť na strane dvoch internátnych škôl vedú byť stresujúce nielen pre dochádzajúcich učiteľov či žiakov, no najmä pre rodičov privádzajúcich svoje deti do školy aj internátu. Ťažkú dopravnú situáciu pomohla odľahčiť čiastočne diaľnica a najmä kruhová križovatka. Nádherné stromy uprostred námestia majú svoje čaro v lete i na jeseň, rozkošatené tvoria príjemný chládk, ale aj zvukovú bariéru, vďaka ktorej nás doprava neruší. Je to naozaj časť Levoče, ktorá mi prirástla k srdcu.“

Vítajte pri listovaní februárového vydania Limky. Február nás ešte drží v zimnom rytme, ale každý deň prináša viac svetla a s ním aj malé podnety, ktoré oživujú mesto. Chystané podujatia rozprúdia komunitný život, hoci večerné svetlá v uliciach ešte vizuálne kontrastujú s postupným predĺžovaním dní a pripomínajú viac ticho a až sviatočný pokoj pokračujúcej zimy a pozývajú do tepla.

Infoservis z magistrátu prináša množstvo správ a noviniek dôležitých pre bežný život v našom meste – od systému parkovania až po tipy na udržanie čistoty pri zberných nádobách na odpad.

Nechýbajú rozhovory, pozvánky do kina či do divadla, reportáže o obnove židovského cintorína až po pootvorené dvere múzejného depozitára. Nechajte sa inšpirovať tým, čím žije naše mesto a akí čínorodí sú jeho obyvatelia.

redakcia

Informačný magazín mesta Levoča LIMKA. Vydávané a rozširované na území mesta Levoča. Vychádza jedenkrát mesačne, k 1. dňu v príslušnom mesiaci. **Vydáva:** Mesto Levoča, Námestie Majstra Pavla č. 4, 054 01 Levoča, IČO: 00329321. Ročník XI., číslo 2. NEPREDAJNÉ. Náklad: 4400 kusov. EV 5295/15, ISSN 2453-7055. **Grafická úprava a sadzba:** Bc. Vladimír Malák. **Inzercia:** Mesto Levoča. **Tlač:** ProfiPrint, s.r.o., Levoča. **Redakčná uzávierka 20. deň v kalendárnom mesiaci.** V prípade, ak deň redakčnej uzávierky LIMKY pripadne na sobotu, nedeľu, sviatok alebo deň pracovného pokoja, posledným dňom na dodanie podkladov je najbližší pracovný deň. Nevyžiadané materiály a fotografie nevraciam. Vydavateľ si vyhradzuje právo na úpravu, skrátenie, prípadne na neuverejnenie príspevku. Vydavateľ nezodpovedá za obsah doručenej inzercie. **Zodpovedný redaktor:** JUDr. Pavol Papcun. **Výkonný redaktor:** Bc. Vladimír Malák. **Jazyková korektúra:** Eva Malíšková. **Redakčná rada:** Mgr. Anna Babicová, Mgr. Kamil Tomaškov, Bc. Vladimír Malák, Mgr. Eva Malíšková, PhD. **Adresa redakcie:** Mesto Levoča, Námestie Majstra Pavla č. 4, 054 01 Levoča. Tel.: 053 451 2467. Príspevky posielajte na adresu: limka@levoca.sk. Za prípadné tlačové chyby sa ospravedľujeme. Informácie pre dotknutú osobu o prevádzkovateľovi a spracúvaní osobných údajov sa nachádzajú na webovom sídle mesta Levoča www.levoca.eu/gdpr.pdf alebo ich možno získať na mailovej adrese zodpovednaosoba@levoca.sk a telefónnym číslom 0911 617 444.

Nové pravidlá parkovania v centre Levoče: ako sa v nich vyznať a čo sa mení

Regulované parkovanie sa rozširuje od 1. februára 2026

Mesto Levoča pripravuje od **1. februára 2026** rozšírenie a úpravu pravidiel regulovaného parkovania v centre mesta. Zmeny vyplývajú z nového Všeobecne záväzného nariadenia (VZN) o vymedzení úsekov miestnych ciest na dočasné parkovanie motorových vozidiel a nadväzujú na doterajší systém parkovania na Námestí Majstra Pavla. Cieľom je zlepšiť dopravnú situáciu, zvýšiť bezpečnosť, podporiť dostupnosť parkovania pre obyvateľov a zároveň kultivovať verejný priestor historického centra.

Prečo mesto pristupuje k zmenám

Centrum Levoče je dlhodobo zaťažované **prehustenou statickou dopravou**, najmä počas pracovných dní. Vozidlá často parkujú celodenne, čím blokujú parkovacie miesta pre rezidentov aj krátkodobých návštevníkov. Dochádza tiež k parkovaniu na chodníkoch, zelených plochách a v blízkosti križovatiek, čo znižuje bezpečnosť chodcov a plynulosť premávky. Rozšírenie regulovaného parkovania má zabezpečiť **väčšiu rotáciu vozidiel**, jasné pravidlá a férovejšie rozdelenie parkovacích kapacít v prospech obyvateľov centra.

Kde bude parkovanie regulované

V roku 2026 mesto rozširuje **Zónu 1 – cen-**

trum. Spoplatnené parkovanie bude zavedené:

- **v pásme platnosti parkovacej karty A - celoročne (8.00 – 16.00 hod.)** na Námestí Majstra Pavla,
- **v pásme platnosti parkovacej karty B - pondelok – piatok (8.00 – 16.00 hod.)** na uliciach Špitálska, Mäsiarska, Sirotínska (úsek Špitálska – Mäsiarska), Gustáva Hermanna (úsek Nám. Majstra Pavla – Kukučínova), Ružová, Vetrová, Kláštorská a Baštová (úsek Uholná – Gymnaziálny priechod).

Možnosti parkovania pre návštevníkov

Parkovanie pre návštevníkov mesta bude možné len na vyhradených a označených parkovacích plochách v spoplatnenej Zóne 1 pásme A (Námestie Majstra Pavla) prostredníctvom:

- **parkovacích automatov** (hotovosť, platobná karta),
- **SMS parkovania** (bez registrácie, minimálne 1 hodina),
- **mobilnej aplikácie ParkDots**, ktorá umožňuje minútovú tarifikáciu, platbu kartou, Apple Pay alebo Google Pay a je dostupná aj v cudzích jazykoch – vhodná najmä pre turistov.

V Zóne 1 pásme B (širšie centrum) si môžu návštevníci i obyvatelia zakúpiť parkovací lístok prostredníctvom SMS parkovania a mobilnej aplikácie ParkDots, a zároveň parkovanie v tomto pásme je počas víkendov bezplatné.

Sadzby zostávajú nezmenené:

- osobné motorové vozidlo: **1 € / 60 minút**, maximálne **8 € / deň**,
- autobus: **7 € / 60 minút**, maximálne **56 € / deň**.

Pre bezplatné parkovanie môžu vodiči využiť **dve záchytné parkoviská v hradbovej priekope**.

Parkovacie karty pre rezidentov

Rezidentské parkovacie karty sú určené pre obyvateľov s trvalým pobytom v regulovanej zóne. Rezident musí mať vzťah k vozidlu, na ktoré je karta vydaná.

- **1. parkovacia karta na byt: 20 € / rok**
- **2. parkovacia karta na byt: 100 € / rok**

Parkovacia karta NÁVŠTEVNÍK

Karta NÁVŠTEVNÍK je určená pre návštevy rezidentov (rodina, priatelia, opravári). Na jeden byt možno vydať iba jednu takúto kartu:

- k rezidentskej karte: **100 hodín / rok**,
- bez rezidentskej karty: **200 hodín / rok**,
- ŽTP s osobnou asistenciou: **750 hodín / rok**.

Cena karty je **20 € / rok**

Novinka: karta REZIDENT – PODNIKATEĽ

Nové VZN zavádza parkovaciu kartu **REZIDENT – PODNIKATEĽ**, určenú pre podnikateľov a firmy so sídlom, prevádzkou alebo miestom podnikania v centre mesta. Karta umožňuje parkovať jedno konkrétne vozidlo v určenom pásme bez ďalších poplatkov.

- cena: **100 € / rok**,
- karta je **neprenosná** a viazaná na evidenčné číslo vozidla,
- na jednu parkovaciu zónu možno vydať **len jednu kartu na žiadateľa**.



Ostatné parkovacie karty

- **ABONENT:** 200 € / rok – pre dlhodobé parkovanie v Zóne 1,
- **DARCA KRVI:** 20 € / rok – pre držiteľov zlatej alebo diamantovej plakety,
- **BONUS:** 30 € / rok – umožňuje **120 minút bezplatného parkovania denne** po zakúpení lístka cez mobilnú aplikáciu (predĺženie zo 75 minút)

Zároveň sa **ruší parkovacia karta ABO-NENT ŽZP.**

**Všetky parkovacie karty platia len na vy-
značených parkovacích miestach.****Kedy a kde získať karty?**

Všetky zmeny a nové typy parkovacích kariet budú platné **od 1. februára 2026**. Predaj parkovacích kariet sa začne v rovnakom termíne. Na zakúpenie parkovacích kariet online odporúčame využiť aplikáciu ParkDots. Zároveň si karty môžete zakúpiť aj v Klientskom centre mesta Levoča na prízemí mestského úradu.

**Spoločným cieľom je kvalitnejšie cen-
trum**

Rozšírenie regulovaného parkovania je krokom k **bezpečnejšiemu, prehľadnejšiemu a udržateľnejšiemu centru mesta Levoča**. Ďakujeme obyvateľom aj návštevníkom za pochopenie a spoluprácu pri zavádzaní zmien, ktorých cieľom je lepší verejný priestor pre každodenný život aj cestovný ruch.

Vladimíra Novotná Čajová

Udržujme naše stojiská čisté: ODPAD KU KONTAJNEROM NEPATRÍ

Mesto Levoča a Mestská polícia v Levoči dlhodobo riešia problém so zvýšeným výskytom neporiadku pri zberných nádobách pri bytových domoch. Dôvodom je nevhodné ukladanie objemného odpadu, stavebného odpadu či elektroodpadu vedľa kontajnerov. Tu však **odpad rozhodne nepatrí**. Hoci tieto pravidlá nakladania s odpadom **platia v meste dlhodobo**, mnohí obyvatelia sú k nim ľahostajní, alebo deklarujú, že o nich nevedia. Pozor, táto skutočnosť nikoho **nezbavuje zodpovednosti** za nesprávne nakladanie s odpadom.

K zberným nádobám **nie je** dovolené ukladať:

- objemný odpad (t. j. žiadny starý nábytok, okná, dvere, kočíky, matrace či koberce a iné.);
- stavebný odpad (umývadlá, obkladačky, WC misy...),
- elektroodpad (chladničky, práčky, mikrovlnky...),
- veľké kartónové škatule,
- obrovské kusy obalových polystyrénov,
- pneumatiky, ani iný, rozmerovo väčší či menší odpad.

Po identifikovaní pôvodcu odpadu bude mestská polícia postupovať v súlade s platnými právnymi predpismi. Obyvatelia musia v takom prípade **počítať s uložením sankcií** a zároveň budú povinní **odpad na vlastné náklady odstrániť** a zabezpečiť jeho správne zneškodnenie.

Všetko nadrozmerné patrí na ZBERNÝ DVOR

Ak rekonštruujete byt, upratujete pivnicu alebo sa zbavujete starých vecí, vaším prvým krokom by mal byť **Zberný dvor v Levoči**. Práve tam patria všetky separované zložky komunálneho odpadu, ktoré sú príliš veľké pre štandardné nádoby. Je to povinnosť každého jedného z nás.

**Čo môžete na zberný dvor priniesť ZA-
DARMO?**

Pre obyvateľov mesta Levoča (t. j. fyzické osoby s trvalým alebo prechodným pobytom na území mesta, ktoré majú zaplatený poplatok za odpad) je odovzdanie bezplatné. Platí to pre:

- **Elektroodpad** – kompletne staré spotrebiče - chladničky, práčky, TV, počítače aj drobné elektrické prístroje z domácností
- **Textil a šatstvo** – oblečenie, textílie z domácností, topánky či doplnky
- **Vytriedené zložky** – veľké kusy kartónov (ktoré sa nezestia do modrej nádoby), čistý polystyrén z obalov spotrebičov
- **Drevo** – rozložený drevený nábytok, drevené dvere či okenné rámy (bez sklenej výplne)
- **Sklo** – napr. tabuľové sklo z okien či dverí, ale aj obalové sklo
- **Bioodpad** – konáre, tráva a iný zelený odpad
- **Batérie a akumulátory** – malé prenosné batérie a autobatérie
- **Jedlé oleje a tuky** – použitý kuchynský olej v uzatvorených PET fľašiach
- **Hydraulické, motorové, mazacie oleje**

V súlade s platnou legislatívou a Všeobecne záväzným nariadením mesta podlieha odovzdanie **stavebného odpadu** v areáli

TS poplatku podľa jeho druhu a hmotnosti. Zákon tiež ukladá povinnosť pre obyvateľov nakladať s týmto odpadom legálne. Stavebný odpad **nesmie** končiť v bežnom kontajneri ani vedľa neho.

Čo sa týka **objemného odpadu**, Mesto Levoča organizuje zber 2x ročne – t. j. na jar a na jeseň. **Technické služby zabezpečujú zhodnocovanie objemných odpadov, čo dáva možnosť obyvateľom mesta aj obyvateľom z okolia odovzdať objemný odpad v areáli TS celoročne. Táto služba je spoplatnená.**

Pneumatiky nie sú považované za komunálny, ani za objemný odpad. Je možné ich odovzdať v ktoromkoľvek pneuservise bezplatne, rovnako ako aj na mieste vedľa zberného dvora.

Ako správne používať stojiská - Pätoro dobrého suseda

Čistota okolo kontajnerov závisí od každého z nás. Skúsme sa zamyslieť, čo by sa dalo urobiť inak – lepšie:

- **Zmenšíme objem:** Škatule pred vyhodnením vždy roztrháme alebo stlačíme. Polystyrén zo spotrebičov do nádoby nehádzeme, patrí na zberný dvor.

- **Triedme pectivo:** Sklené fľaše vyberme z igelitky a vhodme ich do zelenej nádoby. Prázdna igelitka patrí do plastov.
- **Vojdime do stojiska:** Neodhadzujeme vrecia od cesty "cez múrik" a pod. Prístupme až ku kontajneru a vrece vhodme dovnútra. Ak je nádoba preplnená, nájdime voľnú v rámci nášho bloku, nikdy nechávajme odpad na zemi.
- **Zatvorme poklop:** Po vhození odpadu kontajner (ak je to možné) zatvorme, aby vietor nerozfúkal smeti po okolí a aby sme zamedzili prístupu túlavým zvieratám.
- **Využívajme svoje stojisko:** Používajme nádoby určené pre náš bytový dom, nie tie, ktoré sú najbližšie k ceste alebo k trase do práce.

Slovko pre podnikateľov

Zberné nádoby na stojiskách sú určené **výhradne pre obyvateľov (t. j. fyzické osoby)**. Podnikateľské subjekty majú zo zákona povinnosť zabezpečiť si likvidáciu odpadu

na vlastné náklady. Ukladať firemný odpad do mestských kontajnerov je nezákonné.

Dôsledky a pokuty: Čistota nie je zadarmo

Vedeli ste, že takmer každý deň štyri pracovníčky Technických služieb ručne upratujú neporiadok okolo zberných nádob na sídliskách, ktorý tam vznikol len z pohodlnosti alebo nezodpovednosti iných?

Mestská polícia priestory monitoruje. Ak sa identifikuje pôvodca odpadu ponechaného mimo nádob (tzv. čierna skládka), čakajú ho tieto kroky:

- **Pokuta:** Za nesprávne nakladanie s odpadom môže byť udelená bloková pokuta (do výšky 33 €) alebo v správnom konaní sankcia až do výšky **1 500 €**.
- **Odstránenie:** Pôvodca bude povinný odstrániť odpad na vlastné náklady.

#tip: Ušetríme prácu ľuďom, ktorí čistia naše mesto, a prostriedky z mestského roz-

počtu využijeme radšej na nové lavičky či zeleň, než na odpratávanie skládok.

Informácie na dosah

Viac informácií na tému Odpady v našom meste môžete nájsť

- v aktualitách mesta
- v Informačnom magazíne mesta Levoča (LIMKA)
- na Facebooku: Zber odpadu v Levoči – Technické služby mesta Levoča a v rovnomennej skupine
- na IG @technicke_sluzby.levoča
- web stránka TSML - časť Odpadové hospodárstvo

Ďakujeme všetkým obyvateľom, ktorí využívajú Zberný dvor a prístupujú k triedeniu odpadu zodpovedne.

**Technické služby mesta Levoča,
Mestská polícia v Levoči**

OZNAM PRE OBYVATEĽOV MESTA LEVOČA JARNÝ ZBER OBJEMNÉHO ODPADU A ELEKTROODPADU z domácností

Oznamujeme obyvateľom mesta Levoča, že vo februári 2026 sa uskutoční **zber objemného odpadu a elektroodpadu podľa harmonogramu ulíc**, uvedeného nižšie.

→ ROZPIS ULÍC A DNÍ ←				
Pondelok (23. 2.)	Utorok (24. 2.)	Streda (25. 2.)	Štvrtok (26. 2.)	Piatok (27. 2.)
Potočná, Predmetie, Nad tehelnou, Poľná, Levočské Lúky, Nový dvor <u>Chatové oblasti:</u> Fedorkin jarok, Hajduk, Stará hrhovská cesta <u>Sídliská:</u> Západ, Rozvoj, Pri prameni <u>Bytové a rodinné domy:</u> Pod vinicou, M. R. Štefánika	Športovcov, Sadová, Vodárenská, Lúčna, Lesná, Ovocinárska (vrátane chatovej časti), Kežmarská cesta, Ruskinovská, Š. Zamkovského, Levočská Dolina, Závada, Levočské kúpele, Kováčova vila	Námestie Majstra Pavla a ulice historického centra mesta: Košická, Ružová, Vetrová, Hradby, Uholná, Kláštorská, Baštová (RD aj BD), Gymnaziálny priechod, Nová, Vysoká, Za Bergerovcom, G. Hermannu, Mäsiarska, Sirotínska, Špitálska, Dlhá, Žiacka, Bottova (RD aj BD), Kasárenská, Múricova, Kukučínova	Prešovská, F. Kráľa, Nám. Štefana Kluberta, Štúrova, Za sédriou, Tatranská, G. Haina, Krátka, M. Hlaváčka, Pri strelnici, Okružná, Viničná	Popradská cesta, Kežmarská ulica, Mengusovská, Krivánska, Slavkovská, Ždiarska, Gerlachovská, Lomnická, Novoveská cesta, Pri podkove, Pri líkérke, Železničný riadok, Staničná, Probstnerova cesta

RD = rodinné domy; BD = bytové domy

Dôležité informácie:

- Odpad vykladajte **výlučne v deň určený pre vašu ulicu**.
- Odpad vyložený mimo určeného dňa **nebude odvezený**.
- Odpad je možné vyložiť:
 - o **najskôr deň vopred po 18.00 hod.**
 - o **najneskôr do 6.00 hod. v deň zberu**
- Zber sa uskutočňuje **od 6.00 hod.**
- Pri bytových domoch ukladajte odpad k zbernému miestu pri kontajneroch,
- pri rodinných domoch pred dom na chodník.
- Mimo kampaňového zberu je **ponechanie odpadu pri stojiskách trestné**.
- **NEVYKLADAJTE: Zrkadlá, okná, obrázky so sklom a veľké sklenené výrobky** (napr. demižóny), **nebezpečné odpady** (žiarivky, farby, oleje, kyseliny, ...). Tieto odpady môžete odovzdať priamo na zbernom dvore počas celého týždňa jarného zberu, bez poplatku.
- Prosíme všetkých obyvateľov, aby odpad ukladali **usporiadane a ohľaduplne**, aby nebránil prejazdu a pohybu chodcov.
- Náklady na kampaňové zbery sú hrazené z miestneho ročného poplatku za komunálne odpady, ktorý platia obyvatelia mesta.

Čo patrí do objemného odpadu a elektroodpadu:

- starý nábytok (skrine, postele, stoly, stoličky),
- koberce, matrace,
- dvere (bez sklenených častí),
- iný rozmerný odpad z domácnosti,
- staré elektrospotrebiče z domácnosti (chladničky, práčky, ohrievače, PC, TV, vysávače, mixéry, vŕtačky, kosačky, ...).

Čo NEpatrí do objemného odpadu a elektroodpadu:

- stavebný odpad (sutiny, tehly, obkladačky, ...),
- strešná krytina,
- nekompletný elektroodpad,
- pneumatiky,
- šatstvo,
- zmesový komunálny odpad.

ZBER SEPAROVANÝCH ZLOŽIEK ODPADU

MESTO LEVOČA II/2026

4.2. PLASTY A VKM

stlačené nápojové kartóny a plastové obaly z potravín, drogerie, kozmetiky, čistiacich prostriedkov, fólie, ...
VKM - viacerstrové kombinované materiály



11.2. PAPIER

kartóny, výkresy, zošity, kancelársky papier, noviny, časopisy, letáky, obálky, kalendáre, baliaci papier, kartónový obal na vajčka, ...



18.2. KOVY A KOVOVÉ OBALY

kovové obaly z potravín, kozmetických výrobkov, sviečok, fólie, sudy, vrchnáky, piechovky, ...



23. - 27.2. ZBER OBJEMNÉHO ODPADU A ELEKTROODPADU

z domácností podľa rozpisu

Separovaný zber je bezplatný.
Ďakujeme, že sa zapájate do triedeného zberu.
Len vytriedené odpady sa dajú recyklovať.



UPOZORNENIE PRE PODNIKATEĽSKÉ SUBJEKTY

Jarný zber objemného odpadu je určený **výhradne pre domácnosti obyvateľov mesta Levoča**. Podnikateľské subjekty, inštitúcie, mestské a iné organizácie sú povinné si zabezpečiť likvidáciu svojho odpadu **zákonným spôsobom na vlastné náklady**.

Odpad, ktorý nebude pochádzať z domácností, **nebude odvezený**.

Všetkým obyvateľom mesta ďakujeme za spoluprácu a rešpektovanie pokynov.



Z ČINNOSTI MESTSKEJ POLÍCIE V DECEMBRI 2025

Dňa 3. 12. 2025 v čase o 15.05 hod. hliadka MsP prijala oznámenie od členov MOaPS, že na Ulici Pri podkove došlo k hromadnej potýčke medzi občanmi rumunskej národnosti a k poškodeniu motorového vozidla. Hliadka sa dostavila na uvedené miesto a kontaktovala hliadku OOPZ. Z dôvodu podozrenia zo spáchania trestného činu hliadka MsP zabezpečovala miesto až do ukončenia potrebných úkonov vyšetrovateľov.

Dňa 4. 12. 2025 v čase o 10.00 hod. bola hliadka MsP požiadaná o súčinnosť diaľničným oddelením PZ pri umiestnení psa do karanténnej stanice, nakoľko majiteľ psa bol počas kontroly zadržaný pre marenie zákazu vedenia OMV.

Dňa 28. 12. 2025 v čase o 15.34 hod. bola hliadka MsP upozornená na otvorené okno na OMV na Ulici Francisciho. Hliadka lustráciou zistila a upozornila majiteľa vozidla na zabezpečenie si svojho vozidla.

V čase o 16.25 hod. hliadka MsP prijala oznámenie o horiacom trávnom povrchu v lokalite Za sedriou. Hliadka sa dostavila na uvedené miesto, kontaktovala HaZZ a zotrvala na mieste až do ich príchodu.

Dňa 30. 12. 2025 v čase od 18.30 hod. hliadka MsP poskytla súčinnosť hliadke OOPZ a regulovala dopravu na Novoveskej ceste z dôvodu dopravnej nehody pri Lev. Lúkach.

Ďakujeme za spoluprácu pozorným občanom.



TECHNICKÉ
SLUŽBY
MESTA LEVOČA

OTVÁRACIE HODINY
od 1. 1. 2024

ZBERNÝ DVOR
Kežmarská cesta 65, Levoča

pondelok - piatok: 06.00 - 14.00
(obedňajšia prestávka 10.00 - 10.30, posledný vstup o 13.45)

sobota: 08.00 - 16.00
(obedňajšia prestávka 12.00 - 12.30)

nedeľa, sviatky: zatvorený

Pre aktuálne informácie, prosím, sledujte web ts.levoča.sk, alebo skupinu Zber odpadu v Levoči

INZERUJTE AJ VY V MESAČNÍKU

limka



CENNÍK NÁJDETE NA STRÁNKE
www.levoča.sk

„Moja misia v Levoči je byť blízko mladým,“ hovorí rímskokatolícky kňaz Dávid Holubjak

V podcaste Limka rozhovory sme v závere uplynulého roka privítali rímskokatolíckeho kňaza levočskej farnosti Dávida Holubjaka. Hoci je kňazom len druhý rok, v Levoči je už aktívnou súčasťou duchovného aj spoločenského života. Hovorili sme o jeho ceste ku kňazstvu, vzťahu k viere, práci s mladými aj o tom, čím ho oslovila Levoča.

Na úvod – kto je Dávid Holubjak?

V prvom rade som katolícky kňaz. Pochádzam z Oravy, z goralskej obce Mútne pri hraniciach s Poľskom. Základnú školu som navštevoval v rodnej obci, vyštudoval som strednú stavebnú školu. Mojmým snom bolo stať sa architektom, no postupne sa moje plány zmenili. V roku 2018 som vstúpil do kňazského seminára a pred dvoma rokmi som bol vysvätený za kňaza.

Ako sa u vás formoval vzťah k viere?

Prvotný impulz vyšiel z rodiny, ako to býva u mnohých. Viera u nás však bola skôr tradičná – do kostola sa chodilo v nedeľu a na sviatky, lebo na dedine sa to jednoducho patrilo. Nebolo to však o hlbokom prežívaní viery doma. Zlom nastal v období, keď som sa zúčastnil jedného spoločenstva. Tam som zažil veľmi silný dotyk Boha, ktorý odštartoval moju duchovnú cestu. Začal som vieru viac spoznávať, budovať osobný vzťah s Ježišom a práve v tomto období sa vo mne začala rodiť aj túžba stať sa kňazom.

Vaše prvé pôsobisko je Levoča. Ako ste ju prijali?

Veľmi pozitívne. Levoča je krásne mesto, bohaté na históriu aj architektúru, čo ma oslovuje aj osobne. V tomto je Levoča pre mňa veľkým darom. Či už je to Bazilika sv. Jakuba, gymnaziálny kostol alebo Mariánska hora, vždy sa teším, keď tam môžeme sláviť svätú omšu. Človek sa v takýchto priestoroch cíti inak. Na Orave máme síce krásnu prírodu, ale nie až také množstvo historických pamiatok, takže tu vnímam veľké kultúrne bohatstvo.

Popri farskej službe sa venujete aj mladým.

Áno, práca s mladými je pre mňa veľmi dôležitá. Pôsobím na cirkevnom Gymnáziu sv. Františka Assiského a na Strednej zdravot-

níckej škole Štefana Kluberta. Mojou úlohou je venovať sa študentom – slúžiť svätej omše, ponúkať svätú spoveď, viesť duchovné rozhovory, adorácie a sprevádzať ich v období stredoškolského života. Pamätám si aj moment po vysviacke, keď mi otec bis-



kup odovzdával dekrét do Levoče. Povedal mi, že je tu veľa mladých a že mi ich dáva na starosť. Vnímam som to ako jasnú misiu – priniesť mladým ľuďom Ježiša.

Ako vnímate komunitu mladých veriacich v Levoči?

Myslím si, že je tu veľmi pekná a živá komunita. Nedávno vzniklo nové farské spoločenstvo mladých s názvom Sion. Názov vychádza z Biblie – Sion je miesto, kde sa Boh dotýkal človeka a kde sa diali veľké veci. Vybrali si ho samotní mladí. Stretávame sa každý piatok. Program je rôznorodý –

máme adorácie, katechézy, pozývame hostí, ale niekedy sa len stretneme neformálne, zahráme sa hry, pozrieme si dobrý film alebo si objednáme pizzu. Vidím, že mladí sú zapálení pre vieru a buduje sa tu silné spoločenstvo, z čoho mám veľkú radosť.

Aj práca s mladými vás zrejme motivovala byť aktívny na sociálnych sieťach.

Určite áno. Veľa som premýšľal nad tým, ako sa k mladým dostať a aký prostriedok je dnes najvhodnejší. Inšpiroval ma apoštol Pavol – veľký misionár, ktorý chodil tam, kde bolo najviac ľudí. A dnes sú ľudia najmä na sociálnych sieťach. Trávia tam obrovské množstvo času. Povedal som si, že práve toto je vhodný priestor na ohlasovanie evanjelia. Možno sa niekto nikdy nestretol s kňazom, nikdy nepočul, že Boh ho má rád a miluje ho. A zrazu večer skroluje Instagram alebo Facebook a objaví sa mu tam chlapík v čiernej reverende. Možno ho to prinúti zamyslieť sa nad životom, možno ho to pritiahne bližšie k viere. Aj preto som sa rozhodol začať natáčať videá.

Na sociálnych sieťach sú dnes viditeľní aj iní kňazi či rehoľné sestry. Boli pre vás inšpiráciou?

Áno, určite. Sestrička Lamyia ma veľmi inšpirovala. Pamätám si jedno jej video, kde vysvetľovala úplne základné veci – napríklad čo má oblečené, či spí so závojom. Najskôr mi to prišlo vtipné, že niekto dáva také otázky, no potom som si uvedomil, že veľa ľudí v živote ani nevidelo rehoľnú sestru. Premietol som si to na seba a uvedomil som si, že aj o kňazoch majú ľudia často rôzne mýty a nepresné predstavy. Aj preto je dobré byť na sociálnych sieťach – búrať stereotypy, odpovedať na otázky, ktoré ľudí zaujímajú. Podobne je pre mňa inšpiráciou aj otec biskup, ktorý je na sociálnych sieťach aktívny a ukazuje, že aj v tejto diecéze sú dvere otvorené.

Ako uvažujete nad obsahom, ktorý zverejňujete?

Úprimne – nemám žiadny presný plán. Skôr sa modlím a prosím Ducha Svätého, aby mi ukazoval, čo je v danej chvíli potrebné. Často reagujem na to, čo sa deje v spoločnosti. Napríklad nedávno som natočil video počas tzv. „kriedovej revolúcie“ mladých. Premýšľal som, o čom by bolo dobré hovoriť, a uvedomil som si, že skutočná revolúcia je rozhodnutie nasledovať Ježiša. Nakreslil som ho kriedou na cestu a chcel som tým povedať, že keby sa každý človek rozhodol žiť podľa evanjelia, nepotrebovali by sme iné revolúcie – ľudia by žili spravodlivo, nezávideli by si, nekradli by. To je podľa mňa tá pravá revolúcia. Väčšinou je to teda o vnímaní, modlitbe a impulzoch, ktoré prichádzajú.

Vaše videá sú veľmi prirodzené a milé. Spolupracujete pri nich aj s mladými?

Áno, niekedy sa ich pýtam na nápady. Keď mám niekedy pochybnosti, či video nie je trápne alebo či je dobré, pošlem ho najskôr mladým z Levoče. Oni mi úprimne povedia, či je to v poriadku alebo čo by som mohol zmeniť. Až potom ho zverejním. Je to pre mňa veľmi dôležitá spätná väzba.

Zdá sa, že mladých aj aktívne počúvate.

Áno, považujem to za veľmi dôležité. Nedávno som im dokonca poslal dotazník cez EduPage, aby mi povedali, čo očakávajú od kňaza, čo ich trápi a čo by potrebovali. Nechcem im len niečo odovzdávať bez toho, aby som vedel, čím žijú. Snažím sa ich počúvať a reagovať na ich skutočné otázky.

Má takýto spôsob komunikácie aj konkrétne ovocie?

Určite áno. Mám veľa silných svedectiev. Nedávno som napríklad zverejnil video o tom, prečo je dôležité ísť na svätú spoveď ku kňazovi. Odozva bola veľmi silná. Ľudia mi písali osobné správy, zdieľali svoje príbehy. Jeden pán mi napísal, že nebol na spo-

vedi mnoho rokov, ale to video vnímal ako Božie pozvanie a rozhodol sa, že ešte v ten večer pôjde na spoveď. Iné dievča mi písalo, že prešlo rôznymi zraneniami a že jej videá pomohli prekonať strach a bariéry. Samozrejme, objavujú sa aj negatívne komentáre, s tým treba rátať, ale dobrá je podľa mňa oveľa viac – a to je to, čo má človeka posúvať ďalej.

Na sociálnych sieťach máte už niekoľko tisíc sledovateľov. Ako dlho sa im venujete?

Úplne presne si už nepamätám, kedy som začal natáčať, ale bolo to krátko po tom, ako som prišiel do Levoče – niekedy na jeseň minulého roka. Takže už je to vyše roka. Sociálne siete sú nastavené tak, že by im mal človek venovať veľa času a byť aktívny pravidelne, no popri vyučovaní, farskej službe, spovedaní na Mariánskej hore a ďalších povinnostiach sa to nie vždy dá. Keď mám voľný čas, snažím sa niečo vytvoriť a niečo mladým odovzdať. Rastie to pomaly, bez nejakých marketingových stratégií. Aj mi niektorí kamaráti či spolubratia radili rôzne „taktiky“, ako rásť rýchlejšie, ale úprimne – nemám na to kapacitu. Povedal som si: Pane Ježišu, urobím to, čo je v mojich silách a ty si to použi, ako chceš. A hoci to rastie pomaly, mám z toho radosť.

Zároveň spravujete aj komunikáciu farnosti na sociálnych sieťach.

Áno. Doba sa mení a veľa ľudí je dnes práve na internete, preto by tam mala byť prítomná aj farnosť. Keď som do Levoče prišiel, farnosť nemala sociálne siete, tak sme založili facebookovú aj instagramovú stránku. Zverejňujeme tam informácie o pripravovaných akciách, fotografie, pozvánky. Vnímam, že je to často aktuálnejšie než farské oznamy – ľudia si skôr pozrú príspevok alebo storku, než by si neskôr znova čítali oznamy. A vidím, že keď niečo vo farnosti organizujeme, práve sociálne siete nám pomáhajú osloviť viac ľudí.

Ako vaše pôsobenie na sociálnych sieťach prijali kolegovia – kňazi?

Z reakcií, ktoré som dostal, mám pocit, že to berú veľmi pozitívne a podporujú ma. Dokonca som mal nedávno v kňazskom seminári prednášku pre bohoslovcov práve o sociálnych sieťach a povzbudzoval som ich, aby sa nebáli byť aktívni – nemusia hneď natáčať videá, môžu začať grafikami, myšlienkami, krátkymi posolstvami. Na jednom stretnutí s otcom biskupom zaznela veľmi pekná myšlienka, že obraz kňaza dnes pripomína rybára – toho, ktorý ide loviť, ktorý sa nebojí vyjsť z komfortnej zóny. Myslím si, že aj v tomto duchu to mnohí kňazi vnímajú.

Vnímate aj výhody a nevýhody kresťanského „influencingu“?

Výhodou je určite to, že človek môže zasiahnuť viac ľudí a byť prístupnejší aj pre tých, ktorí nie sú viere veľmi otvorení. Vidím to napríklad v školách alebo pri bežných stretnutiach – ľudia sa vďaka sociálnym sieťam menej boja prísť za kňazom, osloviť ho, porozprávať sa. Možno sa tým podarí zbúrať niektoré mýty.

Nevýhodou je strata súkromia. Človek je viac na očiach a nemá takú slobodu ako kedysi. Niekedy si to uvedomím pri úplne bežných situáciách – v obchode, na verejnosti. Stáva sa, že vás ľudia spoznajú, aj keď vy o tom ani netušíte. Je to niekedy zväzujúce, ale rátať som s tým. Beriem to ako obeť. Pre mňa má väčšiu váhu dobro, ktoré to prináša, než negatíva.

Viera je intímna záležitosť, sociálne siete veľmi verejné. Ako hľadáte hranicu?

Snažím sa ju veľmi vedome rozlišovať. Nedávam na sociálne siete veľa zo svojho súkromného života a ani svoj osobný vzťah s Bohom nechcem vystavovať verejnosti. Ten si strážim. Zdieľam skôr myšlienky a posolstvá, ktoré môžu ľudí niekam posunúť. Mojou prioritou je odovzdať hodnoty, priblížiť ľudí ku Kristovi, nie rozprávať o tom,

limka
rozhovory

VYBRANÉ ČLÁNKY SI MÔŽETE VYPOČUŤ AJ AKO PODCAST
S NÁZVOM LIMKA – ROZHOVORY.
NÁJDETE ICH NA WEBE MESTA, SPOTIFY, YOUTUBE, GOOGLE
A APPLE PODCASTS.



čo raňajkujem alebo kde som bol. To je hrana, ktorej sa snažím držať.

Pomáha podľa vás mladým ľuďom lepšie pochopiť vieru a Boha práve cez sociálne siete?

Je to ťažká otázka. Podľa mňa sú sociálne siete predovšetkým prostriedok, ako ľudí zachytiť – a až potom s nimi pracovať a viesť ich k pravej viere. Pripomína mi to projekt Godzone. Ich turné raz do roka oslovuje tisíce mladých, ale nie je určené iba pre „zrelých“ kresťanov. Ide o základné poslanstvo, ktoré majú zachytiť najmä tých, ktorí možno o Bohu ešte nikdy nepočuli. Keď sa podarí ľuďom získať, až vtedy prichádza ďalšia práca – sprevádzanie, spoločenstvo, rast. A podobne to vnímam aj pri Instagrame či Facebooku. To je len prostriedok, nie cieľ.

Ako mladí ľudia dnes podľa vás vnímajú Boha?

Závisí to od vnútorného života človeka a od toho, v akej fáze viery je. Veď aj môj obraz Boha sa menil – iný som mal na základnej škole, iný na strednej, iný po obrátení. A aj dnes sa mi stále odкрývajú nové črty Božej tváre. Napríklad teraz, keď svedčám a rozprávam sa s ľuďmi, ešte viac vnímam tvár Božieho milosrdenstva. Podobne je to aj u mladých – ich obraz Boha sa môže for-

mováť a meniť. Aj preto im často hovorím, že existuje veľa „karikatúr“ Boha – že niekto ho vidí ako tyrana, policajta, sudcu. Ja túžim po tom, aby každý človek pochopil to najdôležitejšie: **Boh je láska. Boh je dobrý a láskavý.**

Čo vás dobíja energiou a pomáha vám zotrvávať vo viere?

V prvom rade modlitba. Tam človek čerpá silu. A potom je to láska ku Kristovi. Páči sa mi motto jednej rehole: „Ženie nás Kristova láska.“ Keď je človek zamilovaný, stále myslí na toho druhého, stále o ňom hovorí. A keď je človek „zamilovaný do Ježiša“, má prirodzenú túžbu hovoriť o ňom aj iným.

Ako kňaz sa však stretávate aj s utrpením a ťažkými príbehmi. Čo vám pomáha, keď je naozaj ťažko?

Opäť modlitba. Z mojej skúsenosti: keď som prežíval ťažké obdobia, jediným liekom bolo kľaknúť si na kolená, ísť pred Boží stánok a odovzdať to do Božích rúk. Veriť, že Pán Boh sa o to postará. A keď sa stretávam s bolesťou druhých ľudí, snažím sa pamätať na jednu myšlienku, ktorú som raz počul: niekedy už netreba ľuďom dávať množstvo rád, ale viac sa za nich modliť. To vnímam ako svoju úlohu – odovzdávať ich trápenia Bohu. Zároveň si treba uvedomiť,

že byť kresťanom neznamená, že nebude-me trpieť a život bude prechádzka ružovou záhradou. Znamená to, že Kristus bude s nami aj v problémoch a bude niť kríž spolu s nami.

Aké máte plány – na sociálnych sieťach aj vo farnosti?

To je tiež často tak, ako „povie Duch Svätý“. Určite chceme pripraviť duchovnú obnovu pre mladých – minulý rok mali veľmi dobrú skúsenosť a chceli by niečo podobné.

Okrem toho vzniká veľa nápadov na rôzne aktivity.

Napríklad, chlapci nás stále „tlačia“ do turnaja v hre FIFA – teda toho online futbalu. A popri tom máme aj ping-pongový turnaj v škole. Mám taký zošit s nápadmi, ale nie vždy sa všetko podarí stihnúť. Keď je vhodný čas a sú dostatočné sily a prostriedky, vtedy sa do toho pustíme.

Ďakujeme za rozhovor a pozývame sledovať váš profil.

Aj ja veľmi pekne ďakujem za pozvanie.

Vladimíra Novotná Čajová

Foto: FB DH

Za každým náhrobkom je človek: *Obnova cintorína v Levoči*

Nevníma ho ako „kopu kameňov“, ale ako pietne miesto konkrétnych ľudí a ich príbehov. Hiro Richter, historik a dobrovoľník, zakladateľ Občianskeho združenia Mekomot Slovakia, sa rozhodol venovať obnove židovského cintorína v Levoči – poslednej hmatateľnej stopy kedysi početnej komunity. Hovorí o impulze, ktorý ho k tomu priviedol, o objavovaní zabudnutých mien aj o tom, prečo je pamäť dôležitá pre celú spoločnosť, nielen pre minulosť.

Základná otázka, prečo si sa rozhodol venovať obnove židovského cintorína?

Osobne to považujem za veľmi dôležitú činnosť. Nerobím to kvôli sebe, ale kvôli spoločnosti. Milujem históriu, mám ju veľmi rád a toto je pre mňa spôsob, ako jej niečo vrátiť.

Možno máš židovské korene. Kedy sa v tebe zrodila myšlienka, že sa tomu začneš venovať?

Mám svoj rodokmeň spracovaný až niekde do roku 1650. Židovské korene tam sú, ale hovoríme o viac ako 300 rokoch dozadu. Hlavný impulz bol však iný. Toto miesto ma

istým spôsobom priťahovalo už od detstva. Ako dieťa som chodieval okolo. Neskôr, keď som pracoval pre leteckú spoločnosť, som často lietal do Izraela – počas vojny som tam bol prakticky rok a pol. Zhodou okolností som býval v hoteli hneď vedľa jedného z hlavných cintorínov v Tel Avive, neďaleko pláže. Možno to znie zvláštne, ale mňa to prirodzene zaujímalo. Mám rád východné kultúry – Izrael je v tomto smere veľmi špecifický, pretože židovská komunita nie je jednotná. Je to pestrý svet.

Po návrate na Slovensko som čítal o jednom levočskom šermiarovi – Alexandrovi Bártovi. Napadlo mi, že by mohol

byť pochovaný v Levoči. Vtedy som ešte nevedel, že zahynul v koncentračnom tábore. Išiel som teda na židovský cintorín – a v tom momente prišiel impulz. Uvedomil som si, že toto miesto si zaslúži obnovu. Je to súčasť kultúrneho dedičstva mesta. Možno nie oficiálne vyhlásená pamiatka, ale pre mňa je to dedičstvo, ktoré tu po sebe zanechala židovská komunita – a je to už posledná hmatateľná stopa jej prítomnosti v Levoči.

Alexander Bárta bol rodákom z Levoče?

Áno. Vyštudoval stavebné inžinierstvo v Košiciach, neskôr sa presťahoval do Spišskej



Novej Vsi. Sčítanie ľudu z roku 1930 ho v Levoči ešte eviduje, ale v dobovej tlači z roku 1933 sa už uvádza v Spišskej Novej Vsi. Bol zapojený aj do verejného života, figuroval v mestských štruktúrach. Bohužiaľ, jeho osud skončil tragicky v koncentračnom tábore.

Z tvojho rozprávania aj zo sociálnych sietí je cítiť, že za náhrobkami nevidíš len kamene, ale konkrétnych ľudí a ich príbehy. Je to práve to, čo ťa poháňa?

Presne tak. Niektorí hovoria, že je to len kopa kameňa. Ale nie je. Sú to ľudia – bývalí Levočania. Mnohí z nich boli významní, len sme na nich veľmi rýchlo zabudli. Neustále objavujem nové mená, nové príbehy – Bartolomej (Bertalam) Rozsnayi, rodina Jakubovitz, Béla Berger a mnohí ďalší.

Keď som s obnovou cintorína začínal, bolo známych 404 hrobov. Dnes ich máme 409 – objavili sa nové. A myslím si, že v priebehu ďalších piatich rokov ich bude ešte viac. Cintorín má rozlohu približne 3 700 m², to nie je práca na pár mesiacov. Odhadujem, že môžeme objaviť ešte 10, 15, možno aj 20 ďalších hrobov.

Okrem obnovy cintorína študuješ históriu židovskej komunity v Levoči. S kým spolupracuješ?

Štúdium je kľúčové. Veľa práce už bolo urobené v minulosti – napríklad Ivanom Chalupčekom alebo Ruženou Kormošovou zo Spišskej Novej Vsi. Veľmi úzko spolupracujem s Mikulášom Liptákom a so Štátnym archívom v Levoči, konkrétne so Slávkou Sámelovou.

Sú to obrovské kapacity. Ja som síce študoval históriu a britskú politiku, ale oni sa tejto

téme venujú desaťročia. Občianske združenie vzniklo len v septembri – 26. septembra prebehla registrácia. To je nič v porovnaní s ich dlhoročnou prácou.

Okrem archívov spolupracujem aj s inštitúciami v Izraeli – napríklad s Gheto Fighter's House Museum a s Yad Vashem. Podarilo sa mi získať množstvo materiálov, dobových fotografií z Levoče, informácie o židovskej škole, jej riaditeľoch...

Kde sídlila židovská ľudová škola v Levoči?

Najprv som si myslel, že na dnešnej Ružovej ulici, ale to sa ukázalo ako omyl. Sídlila na dnešnej Košickej ulici, hneď vedľa Košickej brány. Bola vlastne súčasťou priestoru pri bráne, ktorá vtedy vyzerala úplne inak než dnes.

Si aj v kontakte s potomkami levočských židovských rodín?

Áno. Som v úzkom kontakte napríklad s prof. Hannou Yablonka, vnučkou Júliusa Kleina – posledného riaditeľa židovskej ľudovej školy. Mnohé publikácie tvrdili, že vojnu prežila len jedna osoba z rodiny, ale ukázalo sa, že to nie je pravda. Väčšina súrodencov prežila, niektorí emigrovali do Izraela ešte pred deportáciami.

Tieto osobné svedectvá sú nesmierne dôležité. Postupne som v kontakte aj s ďalšími potomkami, niektorí dokonca žijú v Levoči. Jediný môj strach je, že to množstvo mien a príbehov bude raz také veľké, že sa mi to začne miešať. Je toho naozaj neskutočne veľa.

To je zaujímavé, že spomínaš rodinu Kummerových. Netušila som, že v meste

žijú potomkovia levočských Židov...

Áno, je to zaujímavé. Priezvisko Kummer má pôvod v Poľsku, v Novom Sade. Jeden z nich, Leopold Kummer, prišiel do Kežmarku a z Kežmarku sa potom rodina dostala aj do Levoče. Pán Kummer si zobral za manželku Margit Jakubovičovou. A rodina Jakubovič prišla pôvodne z Podkarpatskej Rusi – dnešnej Ukrajiny, z okolia Užhorodu. A jej sestra sa potom vydala za doktora Höfliga.

Číže je tam aj rodinné prepojenie na známe mená z Levoče.

Presne tak. A áno – potomkovia týchto rodín tu stále žijú. A ja si dokonca myslím, že ich je v Levoči viac, len veľa ľudí o tom nevie. Keď sa pozrieš na priezviská na cintoríne — je tam veľa Polačekovcov, Pollákovcov, Schwartzovcov... Niektoré rodiny sa do Levoče prisťahovali napríklad z Huncoviec alebo z okolitých miest. Niektorí preživší po vojne odišli, ale tie rodové línie sa niekedy zachovali cez zmiešané manželstvá alebo cez potomkov, ktorí už ani nemuseli verejne vystupovať ako Židia.

Možno aj preto, že tá trauma bola taká silná, že rodiny o tom nechceli rozprávať... a postupne sa tá informácia stratila.

Áno, toto si vysvetlila úplne presne. Po druhej svetovej vojne sa veľa ľudí od náboženstva odvrátilo. Niektorí povedali: „Ak Boh dopustil toto, tak už nie je môj Boh.“ A v niektorých rodinách rodičia dokonca nepovedali deťom, že majú židovský pôvod.

Potom prišiel komunizmus — režim, ktorý potláčal vieru ako takú, čiže ďalšia rana pre komunitu, ktorá už bola po holokauste zničená. A potom rok 1968 — ďalšia vlna odchodov: buď na Západ, alebo do Izraela. A po roku 1989 prišla sloboda, ale súčasne sa otvorili aj staré rany.

Podľa teraz viac k samotnému cintorínu, lebo to bol impulz, ktorý ťa napopol. Židovský cintorín v Levoči patrí Ústrednému zväzu židovských obcí...

Cintorín bol založený Izraelitskou náboženskou obcou v Levoči. Predpokladá sa, že niekedy v 19. storočí — Židia sa sem začali sťahovať približne od 40. rokov 19. storočia, komunita rástla, rodili sa deti, ale prirodzene aj ľudia zomierali, takže jednou z priorít bolo zriadiť pohrebisko.

Najstarší hrob má indície, že môže byť z roku 1853, ale je v hebrejčine a je to zle čitateľné, takže to nie je úplne potvrdené. Najstarší, pri ktorom sme si dnes relatívne istí, je približne z roku 1868. Dnes je cintorín

majetkom Ústredného zväzu židovských náboženských obcí.

A prečo mali Židia cintorín tak ďaleko od mesta?

Zjednodušene: predsudky a diskriminácia. V minulosti Židia často nemohli vlastniť pôdu, nemohli bývať v určitých mestách a keď chceli pohrebisko, dostali pôdu, ktorá bola nevýhodná — na svahu, pri vode, zaplavovaná, mimo centra. Aj keď bola „lacnejšia“, neraz sa im predávala drahšie než iným. To je ten historický pozostatok feudalizmu a diskriminácie, ktoré sa prenášali ďalej.

Ako Židia nahliadajú na cintorín? Je to posvätné miesto?

Cintorín je v judaizme posvätná pôda, posvätné miesto. Keď tam človek ide, mal by byť oblečený dôstojne, správať sa pietne. Nekričať, nejesť, nepiť. A už vôbec nie doniesť niečo, čo nie je kóšer, to by bolo vnímané ako veľká neúcta. Keď som tam pracoval manuálne, jedlo som si na cintorín nenosil. A muži by mali mať pokrývku hlavy — kipu alebo aspoň čiapku. Je to určitý dress code a prejav úcty.

Si v kontakte aj s Ústredným zväzom židovských obcí?

Som v kontakte s Ústredným zväzom židovských náboženských obcí, pretože je to ich majetok. Ak chceme vykonávať akékoľvek práce, musíme na to mať súhlas. Ten kontakt je kľúčový.

Obnove cintorína sa v minulosti venovali aj dobrovoľníci, napríklad Spoločenstvo Pavol, neskôr skauti. Si s nimi v kontakte?

Áno, nie je to úplne úzky kontakt, ale kontaktoval som skautov, lebo mám veľký záu-

jem spolupracovať. Skauti aj spoločenstvo urobili na cintoríne neskutočne veľa práce. Keď som tam po rokoch prišiel znova, bolo to stále zlé, ale viditeľne lepšie než predtým. V roku 2023 — myslím, že na jar — mali veľkú brigádu. Cintorín som videl pred ňou a potom znovu po návrate z Izraela. Rozdiel bol citelný. A keď sa pozriem na staré fotografie z 80. rokov alebo spred 15 rokov, vtedy bol cintorín ešte v horšom stave než v roku 2023.

Dobrovoľníctvo je pri takomto projekte absolútne kľúčové. Bez ľudí, ktorí prídu pomôcť, sa to jednoducho spraviť nedá.

V akom stave je teda cintorín dnes?

My sme stále — ja to volám — v etape číslo jedna. A to je čistenie. Stále to nie je v takom stave, ako by som si predstavoval. Je tam ešte veľa pováľaných náhrobných kameňov. A práve s tým by som chcel začať už v roku 2026 — postupne ich dvíhať a vraci na svoje miesto. Ale 90 % plochy cintorína je dnes vyčistenej od náletov a brečtanu. V tomto je posun veľký, od toho sa chceme pohnúť ďalej.

Čo príde v 2. etape? Aké sú najbližšie plány?

Etapa 2 pre mňa znamená najmä dve veci: bezpečnosť a základnú infraštruktúru. Prvé sú nebezpečné stromy. To je finančne náročné, lebo potrebujeme stromolezca — plošina sa tam nedostane, ani žiadne väčšie vozidlá.

Druhá vec je brána a plot. Brána sa doslova rozpadáva, padá, pomaly sa rozsypa. A plot je hrdzavý, deravý, už nemá zmysel ho „zachraňovať“. Tam je potrebná výmena — a hlavne zabezpečenie objektu, aby to bolo celé uzavreté a bezpečné.

Máme aj hornú časť oplotenia, kde plot spadol — ten by som chcel tento rok zdvih-

núť a dočasne opraviť. Celý plot opravovať nebudem, lebo ideálne je ho vymeniť celý... ale to je...

Hudba budúcnosti.

Presne tak. Aj finančne. Taká výmena môže stáť okolo 50 tisíc eur, možno aj viac. Občianske združenie toľko financií nemá, ja toľko peňazí tiež nemám. Takže zatiaľ je to cieľ do budúcnosti. Potrebujeme sponzorov a granty.

V akom stave je teda tvoje občianske združenie?

Personálne — mám veľkú posilu z Košíc, ktorá mi veľmi pomáha, lebo tá osoba má ďalšie kontakty, vie pomôcť aj s dobrovoľníkmi a organizáciou. Čo sa týka dobrovoľníkov, prihlásilo sa nám zatiaľ 22 ľudí. Rád by som ešte získal ďalších dobrovoľníkov aj členov.

Kedy plánujete prvú brigádu tento rok?

Chcel by som začať už vo februári alebo v marci. Uvažujeme, že by to bol predposledný februárový víkend — bude síce chladno, ale je to strategické. V zime a na jeseň sa totiž môže legálne robiť výrub a vyrezávanie náletov a my potrebujeme vyrezať veľa malých stromových porastov.

Vaše občianske združenie sa plánuje dlhodobo venovať cintorínu a v spolupráci s Ústredným zväzom bude zabezpečovať aj správu a údržbu.

Máme písomnú dohodu: dlhodobá údržba cintorína občianskym združením. Ja som pripravený pracovať. Toto nie je projekt na tri mesiace. Je to záväzok, ktorý som si zobral na seba a chcem v tom jednoznačne pokračovať.

Vladimíra Novotná Čajová



SPOLOČENSKÁ RUBRIKA

Významné životné jubileá
v mesiaci február 2026 oslávia:

95 rokov

Mária Grigerová

88 rokov

Anna Dravecká
Mária Jeseňáková

85 rokov

Teodor Hanisko
Zdenka Stanková

83 rokov

Anna Labudová

82 rokov

Emília Bobková
Kristína Dravecká

80 rokov

Veronika Dravecká

79 rokov

Mária Janasová

78 rokov

Olga Piršcová

75 rokov

Alžbeta Fabišová

70 rokov

Jozef Gibala
Mária Jablonovská
Anton Plíhal
Mária Rovderová

V mesiaci január 2026 oslávil:

79 rokov

Vincent Koštek

Všetkým oslávencom srdečne blahoželáme,
prajeme pevné zdravie a veľa životného
optimizmu do ďalších rokov života.

Vitajte medzi nami

Filip Janščák
Šarlota Kamenická

Opustili nás

Ján Marušák, rok nar. 1938
Štefan Hric, rok nar. 1940
Helena Zubčková, rok nar. 1940
Hedviga Kacejová, rod. nar. 1944
Mária Kopkášová, rok nar. 1948
Miloš Muránsky, rok nar. 1953
Stanislav Klimko, rok nar. 1955
Ing. Igor Klinga, rok nar. 1956
Nataša Dindová, rok nar. 1957
Bohuš Seman, rok nar. 1961

Mgr. Mária Stachoňová, oddelenie OaVP

UŽ 23 rokov
chránime Váš majetok s
NAJVÝHODNEJŠÍM
POISTENÍM



ŠTEFAŇÁK Vladimír
0918 429 395
VETROVÁ 5, LEVOČA
POISTENIE-LEVOCA.SK
le.kancel@gmail.com
Merkury Broker - Levoča

GARANCIA
najnižšej ceny

Zastupujeme
VŠETKY POISTOVNE

SME
Vaša spokojnosť a istota.

Merkury Broker
VÁŠ PRIATEL PRI POISTENÍ

planeta
LEVOČA
Café & Restaurant

catering
z Levoče

SVADBY * OSLAVY * KARY

Spoločenská miestnosť (oproti bazilike, Nám. Majstra Pavla 19) 30 - 110 osôb
Vlastná studená a teplá kuchyňa priamo na prevádzke

Rezervácie: 0948 030 545, 0948 700 522
Facebook: planetalevoča
Stačí sa rozhodnúť (Pia - Sob 12.00 - 02.00 hod.)

NOVÉ PRIESTORY PRE VAŠE OSLAVY
Info 0948 700 522
Café-restaurant PLANÉTA LEVOČA

PLATENÁ INZERCIA

Veľkoobchodná firma s náradím prijme do trvalého
pracovného pomeru skladníka s praxou na obsluhu
motorového vysokozdvížného vozíka.
Telefón : 0907/321 086

Rubrika • Poklady múzejných depozitárov

Kalendár náš každodenný

Dnes stačí otvoriť aplikáciu kalendára v telefóne, ale väčšina z nás to pozná - s príchodom januára vyberáme kalendár na nový rok. Diár, kalendár pracovný či personalizovaný s fotografiami našich blízkych. Napadlo vám však niekedy, ako vyzerali kalendáre kedysi?

Už vyspelé staroveké národy, ako boli Egyptania, Babylončania, Gréci, Rimania či Mayovia, používali kalendár podobný dnešnému. Vo väčšine sveta sa v súčasnosti používa gregoriánsky kalendár, ktorý v roku 1582 zaviedol pápež Gregor XIII., keď reformoval dovtedy používaný juliánsky kalendár.

Kalendáre boli pôvodne prístupné výlučne učencom a duchovným. Ich rozmach nastal až s rozvojom vzdelanosti a najmä s vynájdením kníhtlače Johannom Gutenbergom okolo roku 1450. Od 17. storočia mala svojho tlačiaru aj Levoča, a to najmä v podobe úspešnej rodiny Brewerovcov. Ňou vydávané kalendáre patrili medzi najznámejšie a najpopulárnejšie v celom Uhorsku a vďaka svojej formálnej a obsahovej kvalite sa stali vzorom pre ďalších vydavateľov. Tlačiť kalendáre však nemohol ktorýkoľvek tlačiar, ale iba ten, ktorý dostal privilégium na ich vydávanie. Tlač kalendárov bola pre kníhtlačiarov doslova zlatou baňou, preto boli privilégia príčinou častých sporov tlačiarov pre ich porušovanie. Zostavovateľmi kalendárov boli zvyčajne astronómia a matematici pôsobiaci na univerzitách a iných vyšších školách.

Na Brewerovcov sa neskôr pokúsili nadviazať tlačiar ako K. J. Mayer, M. Podhoránsky a J. Werthmüller. SNM - Spišské múzeum v Levoči má vo svojom fonde súbor kalendárov prevažne z 19. storočia,

najmä z dielne tretieho menovaného, ale nájdú sa aj kalendáre vytlačené v Košiciach, Bratislave či Viedni. Ide predovšetkým o domáce kalendáre, ktoré okrem kalendárnej časti obsahovali aj prázdne strany určené na poznámky. To sa často premietlo do názvu, napr. Neuer gemeinnütziger Haus- und Schreib-Kalender, für Katholiken, Protestanten und Griechen in Ungarn und Siebenbürgen (Nový všeobecnoprospešný domáci a zápisný kalendár pre katolíkov, evanjelikov a grécko(katolíkov) v Uhorsku a Sedmohradsku), pričom označenie „nový“ odkazuje na reformovaný gregoriánsky kalendár. Werthmüller tlačil nemecké a slovenské kalendáre, čo zodpovedá skladbe odberateľov v regióne. Vo fonde múzea je však väčšina v nemeckom jazyku s rôznymi variantmi názvu.

Kalendáre majú zošitový formát, pričom sa skladajú z kalendárnej a textovej časti. V kalendárnej časti je zoznam mien svätcov podľa jednotlivých dní pre všetky tri vyššie uvedené konfesie. Okrem toho obsahuje údaje o fázach Mesiaca, o východe a západe Slnka, údaje o pevných a pohyblivých sviatkoch a symboly zverokruhu. Uvádza sa tiež predpoveď počasia (slnečno, dážď,

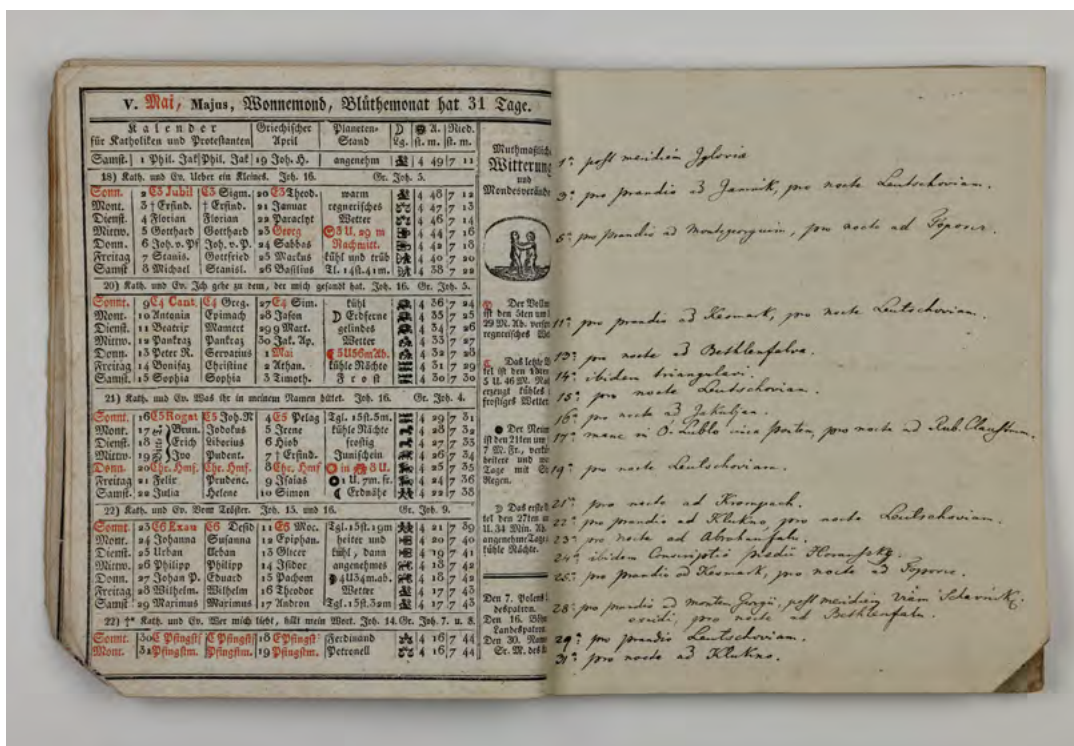
vietor, sneh, búrky), prípadne informácie o zatmeniach s presným dátumom a časom ich začiatku. Kalendárna časť a titulný list sú tlačene dvojfarebnou, červeno-čiernou tlačou. Červená tlač sa používala na zvýraznenie niektorých častí textu (napr. názvu či sviatkov).

Textovú časť tvoria články rôzneho charakteru, zábavného aj poučného, zrozumiteľného pre bežného človeka, čím sa stali dôležitým prvkom pri rozvoji vzdelanosti a šírenia gramotnosti medzi širšie vrstvy obyvateľstva, prostriedkom masového čítania a rentabilným artiklom tlačiarov. Obsahujú tiež zoznamy európskych panovníkov a najvyšších cirkevných hodnostárov Uhorského kráľovstva, prehľad významných historických udalostí, zoznamy jarmokov v Uhorsku a Sedmohradsku, rôzne typy tabuliek (na výpočet príjmov a výdavkov v hospodárstve, výpočet úrokov, prepočet mincí rôznych mien), ale aj anekdoty, hádanky a iné beletristické príspevky.

Text: Mgr. Lucia Laciňáková

Foto: Mgr. Art. Martin Rosenberger

SNM - Spišské múzeum v Levoči



01.

Názov projektu: Levoča, územnoplánovacia dokumentácia

Účel projektu: vypracovanie územnoplánovacej dokumentácie: Zmeny a doplnky č. 20 Územného plánu mesta Levoča v súlade so zákonom č.200/2022 a súvisiacimi ustanoveniami zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov a ostatných právnych predpisov

Výška dotácie: 14 600 EUR

Doba realizácie: 2024

Poskytovateľ: Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky

Program: Obnovme si svoj dom

02.

Názov projektu: Miestne občianske a preventívne služby v meste Levoča

Účel projektu: podpora preventívno – informačných programov smerujúcich k zvýšeniu občianskej zodpovednosti, zlepšeniu občianskeho spolunažívania, podpore vzdelávania a zamestnanosti členov MOaPS v meste a lokalitách s prítomnosťou MRK s cieľom zlepšiť postavenie MRK a prijatie majoritnou časťou obyvateľstva a zlepšiť uplatnenia MRK na trhu práce.

Výška schváleného nenávratného finančného príspevku: 491 509,04 EUR

Trvanie projektu: 02/2024 – 07/2026

Riadiaci orgán: Ministerstvo investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie SR

Sprostredkovateľský orgán: Úrad vlády SR, Úrad splnomocnenca vlády SR pre rómske komunity

Program: Program Slovensko

03.

Názov projektu: Terénna sociálna práca

Účel projektu: Výkon terénnej sociálnej práce

Výška finančných prostriedkov na kalendárny rok v zmysle podmienok Národného projektu Spolu pre komunity: 167 000 EUR

Doba realizácie: 2024 - 2029

Poskytovateľ: Implementačná agentúra Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR

Program: Program Slovensko

04.

Názov projektu: Výkon sociálnej služby v Komunitnom centre Levoča - Levočské Lúky

Účel projektu: Výkon sociálnej služby

Výška finančných prostriedkov na kalendárny rok v zmysle podmienok Národného projektu Spolu pre komunity: 88 000 EUR

Doba realizácie: 2024 - 2029

Poskytovateľ: Implementačná agentúra Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny SR

Program: Program Slovensko

05.

Názov projektu: Opatrovateľská služba

Účel projektu: Výkon opatrovateľskej služby v zmysle podmienok Národného projektu Podpora opatrovateľskej služby.

Výška poskytnutých finančných prostriedkov: 580 745 EUR

Doba realizácie: 2024 - 2025

Poskytovateľ: Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Prešov

Program: Program Slovensko

06.

Projekt: Tajomná Levoča 2024

Účel projektu: Realizácia Tajomnej Levoče 2024

Výška poskytnutej dotácie: 12 750 EUR

Doba realizácie: 2024

Poskytovateľ: Ministerstvo financií Slovenskej republiky

07.

Projekt: Tajomná Levoča bez hraníc

Účel projektu: Realizácia Tajomnej Levoče 2024

Výška poskytnutej dotácie: 67 395 EUR

Doba realizácie: 2024

Poskytovateľ: Ministerstvo investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie Slovenskej republiky

Program: Bilaterálna iniciatíva v rámci Fondu pre bilaterálne vzťahy na národnej úrovni spolufinancovanej z Finančného mechanizmu EHP a Nórskeho finančného mechanizmu na roky 2014 - 2021, kód bilaterálnej iniciatívy: FBR03-12.

01.

Názov projektu: Regenerácia vnútrobloku Sídlička Západ v Levoči

Účel: Zlepšenie kvality života obyvateľov Sídlička Západ v Levoči
Výška poskytnutého nenávratného finančného príspevku: **343 415,02 EUR**
Doba realizácie 2023 – 2024
Poskytovateľ finančného príspevku: Prešovský samosprávny kraj
Program: Integrovaný regionálny operačný program

02.

Projekt: Odstránenie havarijného stavu parkánového múru juhovýchodnej strane mestského opevnenia v úseku od bašty po dom č. 649/11, ÚZPF č. 2741/10.

Účel: Statické zabezpečenie objektu, sanácia vlhkosti objektu, obnova vonkajších spevnených plôch a terénne úpravy
Výška poskytnutej dotácie: **125 000 EUR**
Doba realizácie: 2024 - 2026
Poskytovateľ: Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky
Program: Obnovme si svoj dom

03.

Názov projektu: Orbisféra – spájame ľudí a ich cesty

Účel: Rekonštrukcia amfiteátra a realizácia mäkkých aktivít: hudobný piknik, výstava starožitných hudobných nástrojov a vydanie knižnej publikácie o hudbe
Výška poskytnutého nenávratného finančného príspevku: **1 892 667,75 EUR**
Doba realizácie: 2024 - 2026
Poskytovateľ: Ministerstvo investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie Slovenskej republiky
Program: Interreg Poľsko – Slovensko

04.

Projekt: Levoča - zavádzanie množstvového zberu z domácností

Účel: Vybudovanie stojísk s uzamykateľnými boxmi – 51 stojísk, 96 uzamykateľných boxov pre kontajnery na zmesový komunálny odpad, ktoré budú umiestnené pri bytových domoch a realizácia informačnej kampane k predmetnému projektu.
Výška poskytnutej dotácie: **1 425 198,27 EUR**
Doba realizácie: 2025 - 2028
Poskytovateľ: Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky
Program: Program Slovensko

05.

Názov projektu: Rekonštrukcia strechy jedálne Základnej školy, Ulica Gašpara Haina 37, Levoča

Účel: Rekonštrukcia strechy jedálne Základnej školy, Ulica Gašpara Haina 37 v Levoči.
Výška poskytnutej dotácie: **15 000 EUR**
Doba realizácie: 2024
Poskytovateľ: Úrad vlády Slovenskej republiky

06.

Projekt: Modernizácia severozápadnej radiály v meste Levoča

Účel: modernizácia Košickej ulice je plánovaná od Košickej brány (vstupná brána do mesta) pri okružnej križovatke ciest I/18 a III/3225 po križovanie Ružovej ulice s Námestím Majstra Pavla. Modernizácia Novej ulice je plánovaná od križovania s Ulicou za Bergerovcom po okružnú križovatku ciest I/18, II/533 a cesty Predmestie.
Výška poskytnutej dotácie: **716 202,43 EUR**
Doba realizácie projektu: 2025 - 2026
Poskytovateľ: Ministerstvo investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie Slovenskej republiky
Program: Program Slovensko

07.

Projekt: Petangové ihrisko v Levoči

Účel: vybudovanie petangového ihriska v centre mesta
Výška poskytnutej dotácie: **2 000 EUR**
Doba realizácie projektu: 2025
Poskytovateľ: Nadácia Agel Bratislava

08.

Projekt: Odstránenie havarijného stavu hradbového múra na východnej strane mestského opevnenia v úseku od Klasicistického pavilónika po Menhardskú bránu a na JV strane mestského opevnenia v úseku od bašty po dom č. 649/11, ÚZPF č. 2741/9

Účel: Statické zabezpečenie objektu, sanácia vlhkosti objektu, obnova strechy a súvisiacich konštrukcií
Výška poskytnutej dotácie: **200 000 EUR**
Doba realizácie: 2024 - 2025
Poskytovateľ: Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky
Program: Obnovme si svoj dom

09.

Projekt: Levoča, odstránenie havarijného stavu na Menhardskej bráne – východná strana mestského opevnenia, ÚZPF č. 2741/6

Účel: Sanácia vlhkosti objektu, obnova strechy a súvisiacich konštrukcií, obnova zvislých a vodorovných nosných konštrukcií vrátane drevených a kovových konštrukcií
Výška poskytnutej dotácie: **50 937 EUR**
Doba realizácie: 2024
Poskytovateľ: Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky
Program: Obnovme si svoj dom

10.

Projekt: Budovanie nabíjacej infraštruktúry v meste Levoča

Účel : Výstavba verejne prístupných nabíjacích staníc pre elektrické vozidlá - nabíjacie stanice s bežným nabíjaním s 2 nabíjacími bodmi (maximálny výkon nabíjacej stanice 22 kW) v počte 6 nabíjacích bodov a nabíjacie stanice s bežným nabíjaním s 1 nabíjacím bodom (maximálny výkon nabíjacej stanice 11 kW) v počte 4 nabíjacích bodov. Celkom 10 nabíjacích bodov
Výška poskytnutej dotácie: **55 350 EUR**
Doba realizácie: 2025 - 2026
Poskytovateľ: Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky
Program: Plán obnovy a odolnosti Slovenskej republiky

11.

Názov projektu: Dom meštiansky, Námestie Majstra Pavla č. 47 v Levoči, ÚZPF č. 2936/1 – obnova objektu

Účel : Obnova verejnej historicko-pamiatkovo chránenej budovy
Výška poskytnutej dotácie: **3 342 937 EUR**
Doba realizácie: 2024 – 2025
Poskytovateľ: Ministerstvo dopravy Slovenskej republiky
Program: Plán obnovy a odolnosti SR

12.

Projekt: Obnova cintorína z 1. svetovej vojny

Účel: obnova a oprava poškodených vojnových hrobov z 1. svetovej vojny
Investičný náklad: **14 558,37 EUR**
Poskytovateľ: Ministerstvo vnútra SR
Realizácia: 2024

13.**Projekt: Rekonštrukcia oporných múrov v meste Levoča**

Účel: Rekonštrukcia oporného múra v mestskej časti Závada a na ulici Za sedriou
Investičný náklad: **40 318,90 EUR**
Realizácia: 2024

14.**Projekt: Rozšírenie siete verejného osvetlenia v meste Levoča – Staničná ulica**

Účel: Vybudovanie verejného osvetlenia na Staničnej ulici v Levoči
Investičný náklad: **12 747,23 EUR**
Realizácia: 2024

15.**Projekt: Rekonštrukcia ciest v meste Levoča**

Účel: Rekonštrukcia komunikácie na Námestí Majstra Pavla, Sirotínskej ulici a ulici Gymnaziálny priechod.
Investičný náklad: **191 469,31 EUR**
Realizácia: 2024

16.**Projekt: Zlepšenie rovného prístupu k inkluzívnemu a kvalitnému vzdelávaniu na Základnej škole, Ulica Gašpara Haina v Levoči**

Účel: Komplexná rekonštrukcia školského ihriska a vybudovanie exteriérovej učebne vrátane jej kompletného vybavenia, ako aj zakúpenie moderných didaktických pomôcok. Projekt je zameraný na vytvorenie kvalitného, bezpečného a podnetného vonkajšieho prostredia, ktoré podporí pohybové aktivity, zážitkové vzdelávanie a rozvoj kľúčových kompetencií žiakov.
Výška poskytnutej dotácie: **539 490,84 EUR**
Doba realizácie: 2025 - 2026
Poskytovateľ: Ministerstvo investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie Slovenskej republiky
Program: Program Slovensko

17.**Projekt: Park Lidl čistinka na sídlisku Pri prameni v Levoči**

Účel: vybudovanie parku zameraného na rozvoj voľnočasových aktivít detí, tínedžerov, rodín a seniorov
Poskytovateľ: Nadácia Lidl Slovenská republika, Nadácia Centra pre filantropiu, Lidl Slovenská republika, s. r. o.
Realizácia: 2024

18.**Projekt: Stojiská pre zberné nádoby komunálneho odpadu v Levoči**

Účel: Výstavba pilotných uzamykatelných stojísk komunálneho odpadu pri nájomných bytových domoch na Potočnej ulici
Investičný náklad: **41 573,75 EUR**
Realizácia: 2023 - 2024

19.**Projekt: Rozšírenie siete verejného osvetlenia na Sídlisku Pod vinicou v Levoči**

Účel: Rozšírenie siete verejného osvetlenia a doplnenie kamerového systému na Sídlisku Pod vinicou
Investičný náklad: **12 678,81 EUR**
Realizácia: 2025

20.**Projekt: Výstavba 30-tich nájomných bytov bežného štandardu na Ulici Viktora Greschika v Levoči**

Účel: Výstavba piatich šesťbytových samostatne stojacich bytových domov vrátane súvisiacej technickej vybavenosti
Investičný náklad: **3 501 120,36 EUR**
Výška poskytnutej dotácie na výstavbu bytových domov: **1 028 880 EUR**
Výška poskytnutej dotácie na výstavbu technickej vybavenosti: **70 720 EUR**
Poskytovateľ: Ministerstvo dopravy Slovenskej republiky
Výška úveru zo ŠFRB na výstavbu bytových domov: **1 910 790 EUR**
Výška úveru zo ŠFRB na výstavbu technickej vybavenosti: **196 280 EUR**
Poskytovateľ: Štátny fond rozvoja bývania
Výška vlastných zdrojov: **294 450,36 EUR**
Doba realizácie: 2025 - 2027

21.**Projekt: Odstránenie havarijného stavu mosta v meste Levoča – mestská časť Levočská Dolina**

Účel: Realizácia novej nosnej konštrukcie a úprava spodnej stavby mosta, rekonštrukcia vozovky pred a za mostným objektom.
Investičný náklad: **142 452,35 EUR**
Realizácia: 2024

22.**Názov projektu: Ihrisko a oddychová zóna Pod vinicou, Levoča**

Účel: Vybudovanie priestoru na podporu socializácie a inklúzie detí a upevňovanie medzi-generačných vzťahov rodín vybudovaním športovo-oddychovej a regeneračnej zóny
Výška poskytnutej dotácie: **48 400 EUR**
Doba realizácie: 2023 - 2025
Poskytovateľ: Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky

23.**Projekt: Rekonštrukcia komunikácie na Ružovej ulici**

Účel: Výmena asfaltového krytu vozovky, výšková úprava poklopov technickej infraštruktúry
Investičný náklad: **51 422,36 EUR**
Realizácia: 2024

24.**Projekt: Rekonštrukcia chodníkov na Ružovej ulici**

Účel: Rekonštrukcia chodníka pozdĺž domorodých meštianskych domov, úprava vjazdov a výstavba chodníka pri hrabovom opevnení
Investičný náklad: **95 102,71 EUR**
Realizácia: 2023 - 2024

25.**Projekt: Nové centrum zážitkového turizmu v Levoči**

Účel: Vybudovanie atraktívneho, interaktívneho a zážitkového centra pre návštevníkov a sprístupnením k dlhodobému zvýšeniu záujmu o históriu, kultúru, návštevnosť mesta/okresu, rastu turizmu a miestnej ekonomiky v meštianskom dome na Námestí Majstra Pavla č. 47 v Levoči
Výška poskytnutej dotácie: **91 490 EUR**
Doba realizácie: 2025 - 2026
Poskytovateľ: Ministerstvo investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie Slovenskej republiky

Kultúra v Levoči

február 2026



MESTSKÉ
KULTÚRNE
STREDISKO
MESTA LEVOČA



MESTSKÉ
DIVADLO
LEVOČA



GALÉRIA
MESTA
LEVOČA

Predpredaj vstupeniek:

INFORMAČNÁ KANCELÁRIA MESTA LEVOČA

Nám. Majstra Pavla 58

(pondelok - piatok) 8.00 - 16.00 hod.

053 / 451 3763

a hodinu pred začiatkom predstavenia.

msks.levocka.sk

msks@levoca.sk

facebook.com/kulturavlevoči

instagram.com/kulturavlevoči

MESTSKÉ KULTÚRNE STREDISKO MESTA LEVOČA

Nám. Majstra Pavla 54

(pondelok - piatok) 8.00 - 16.00 hod.

053 / 451 2522

ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ!

pripravujeme:



MESTSKÉ DIVADLO
LEVOČA • 28. 3. 2026 • 18.00 hod.

vstupenky zakúpite v pokladni Informačnej kancelárie 053 451 3763
a v sieti ticketportal.sk



DVA MANŽELSKÉ PÁRY, NEVERA A VŠADE SAMÁ „Pravda“.

ticketportal



FEBRUÁR

VEŽA BAZILIKY SV. JAKUBA

VEČERNÁ SYMFÓNIA SVETLA A TIEŇOV

PRIJMITE POZVANIE NA OČARUJÚCU VEČERNÚ PREHLIADKU MESTA LEVOČA.

PREHLIADKU SI ZAKÚPITE CEZ eshop.severovychod.sk

OKOLICSÁNYI – ZSEDÉNYIHO DOM, NÁM. MAJSTRA PAVLA 47

FEBRUÁR

PREHLIADKY OKOLICSÁNYI – ZSEDÉNYIHO DOMU

HISTORICKÝ MEŠTIANSKY DOM NA NÁMESTÍ MAJSTRA PAVLA 47 MÁ ZA SEBOU ROZSAHLÚ A CITLIVÚ OBNOVU.
KAŽDÝ PRACOVNÝ DEŇ O 10.00 A 13.00 PONÚKAME VEREJNOSTI JEDINEČNÚ PRÍLEŽITOSŤ NAHLIADNÚT DO
JEHO INTERIÉROV EŠTE PRED ICH FINÁLNYM ZARIADENÍM.

8.

NEDEĽA

15.00 a 18.00 hod.

MESTSKÉ DIVADLO

9€

DŽABI 14

KABARETNÉ PREDSTAVENIE LEVOČSKEJ DIVADELNEJ SPOLOČNOSTI

TEXT: S. HRADISKÝ, A. PÉCHY • HUDBA: G. CHALUPECKÝ, J. DUBEC • ÚČINKUJÚ: M. DROZDYOVÁ, V. RINGOŠOVÁ,
T. LOJKOVÁ, A. PÉCHY, M. NOVÁK, S. HRADISKÝ, G. CHALUPECKÝ, S. SEMAN, J. DUBEC A D. GURÁ • REŽIA: L. PÉCHY

12.

ŠTVRTOK

15.00/16.00 hod.

NÁMESTIE/KONGRESOVÁ SÁLA

DETSKÉ FAŠIANGY a KARNEVAL

15.00 - FAŠIANGOVÉ ZVYKY A TRADÍCIE V PODANÍ ŽIAKOV LEVOČSKÝCH ŠKÔL V SEVERNOM PARKU, FAŠIANGOVÝ
SPRIEVOD NÁMESTÍM • 16.00 - KARNEVALOVÁ MINIDISKOTÉKA PRE DETI V MASKÁCH, VYHLÁSENIE VÍZTA
NAJKRAJŠEJ MASKY V KONGRESOVEJ SÁLE - VSTUP VOĽNÝ

14.

SOBOTA

18.00 hod.

ZMENA MIESTA - PUB U KRAKENA - POPRAD

MINI MOVIE BÁL 2

PRIĎ OSLAVIŤ DRUHÝ ROČNÍK MINI MOVIE BÁLU V TÉME - NAPRIEC GALAXIOU!

COSPLAY BÁL, KDE MÔŽEŠ STRETNÚŤ SVOJICH OBLÚBENÝCH HRDINOV, ALE VITANÍ SU VŠETCI, KTORÍ SI CHCÚ
ZATANCOVAŤ A ZAŽIŤ NEZABUDNUTEĽNÚ CESTU NAPRIEC GALAXIOU.

REZERVÁCIE VSTUPENIEK 0951 186 564

15.

NEDEĽA

10.30 hod.

KINO ÚSMEV

16€

SLOVENSKÉ ĽADOVÉ KRÁĽOVSTVO 2

POKRAČOVANIE ÚSPESNÉHO DETSKÉHO DIVADELNÉHO PREDSTAVENIA JE TU A PRINÁŠA EŠTE VIAC EMÓCIÍ,
DOBRODRUŽSTVA A NEZABUDNUTEĽNÝCH PIESŇÍ.

VSTUPENKY V PREDPREDAJI V SIETI [TICKETPORTAL.SK](https://ticketportal.sk) A V INFORMAČNEJ KANCELÁRII MESTA LEVOČA

20.

PIATOK

18.00 hod.

MESTSKÉ DIVADLO

VEREJNÉ PODUJATIE

LEVOČSKÉ BESEDY - ÚVAHY O MESTE...

TRETIE STRETNUTIE NA TÉMU ÚVAHY O MESTE, PRINESIE FILOZOFIU, HISTÓRIU, ARCHITEKTÚRU

AJ LITERATÚRU DO SPOLOČNÉHO DIALÓGU O TOM, ČO ZNAMENÁ ŽIŤ V HISTORICKOM MESTE DNES.

HOSTIA: M. MARCELLI - M. LACKO - S. LAVRIK - M. JANOVSKÁ, MODERUJE: ĽUBOMÍR BAJANÍK

21.

SOBOTA

14.00 hod.

NÁMESTIE MAJSTRA PAVLA 47

XVIII. POTULKY LEVOČOU

POZÝVAME VÁS NA KOMENTOVANÚ PREHLIADKU OKOLICSÁNYIHO – ZSEDÉNYIHO

DOMU, PRI KTOREJ UVIDÍTE A DOZVIETE SA AJ TO, ČO STE EŠTE NEVIDELI A NEPOČULI

21.

SOBOTA

16.00 a 19.00 hod.

MESTSKÉ DIVADLO

9€

DŽABI 14

KABARETNÉ PREDSTAVENIE LEVOČSKEJ DIVADELNEJ SPOLOČNOSTI

TEXT: S. HRADISKÝ, A. PÉCHY • HUDBA: G. CHALUPECKÝ, J. DUBEC • ÚČINKUJÚ: M. DROZDYOVÁ, V. RINGOŠOVÁ,
T. LOJKOVÁ, A. PÉCHY, M. NOVÁK, S. HRADISKÝ, G. CHALUPECKÝ, S. SEMAN, J. DUBEC A D. GURÁ • REŽIA: L. PÉCHY

21.

SOBOTA

18.00 hod.

KINO ÚSMEV

15€

ŽIŤ SA OPLATÍ - ŠTEFAN REPKA GORALS

KONCERT „ŽIŤ SA OPLATÍ“ ŠTEFANA REPKU S KAPELOU GORALS

VSTUPENKY V PREDPREDAJI V SIETI [TICKETPORTAL.SK](https://ticketportal.sk) A V INFORMAČNEJ KANCELÁRII MESTA LEVOČA

22.

NEDEĽA

15.00 a 18.00 hod.

MESTSKÉ DIVADLO

9€

DŽABI 14

KABARETNÉ PREDSTAVENIE LEVOČSKEJ DIVADELNEJ SPOLOČNOSTI

TEXT: S. HRADISKÝ, A. PÉCHY • HUDBA: G. CHALUPECKÝ, J. DUBEC • ÚČINKUJÚ: M. DROZDYOVÁ, V. RINGOŠOVÁ,
T. LOJKOVÁ, A. PÉCHY, M. NOVÁK, S. HRADISKÝ, G. CHALUPECKÝ, S. SEMAN, J. DUBEC A D. GURÁ • REŽIA: L. PÉCHY

25.

STREDA

19.00 hod.

KINO ÚSMEV

23€

NÁŠ PRIATEĽ RENÉ

MODERNÁ INTERPRETÁCIA DIVADELNÉHO KLENUTU, KTORÁ POTEŠÍ NIELEN FANÚŠIKOV LASICU A SATINSKÉHO,
ALE AJ NADŠENCOV KVALITNÉHO HUMORU A UMENIA. ÚČINKUJÚ - J. KEMKA A L. LATINÁK

VSTUPENKY V PREDPREDAJI V SIETI [TOTOOOT.FM](https://totooot.fm)



LEVOČSKÉ BESEDY

Úvahy o meste...

Prechádzam po uliciach, parkoch, lesoch tohto mesta a uvažujem, čo nám povie o tomto našom, ale hlavne o iných mestách profesor Miroslav Marcelli spolu s inými osobnosťami na našej ďalšej besede.

S Mirom Pollákom sme sa dohodli zorganizovať spolu mestom Levoča ďalšie pokračovanie Levočských besied na túto tému s termínom 20. február 2026 v levočskom divadle o 18.00 hodine.

Minulosť je pre naše mesto dôležitá a úspešná. Avšak jej stavby sú v tejto zložitej dobe náročné na údržbu. Ponúka sa otázka: ako ďalej? Štát si hodnotu, hoci ide v našom prípade o mesto zapísané v zozname UNESCO, nevšima.

Svetový urbanista Alan Bertaud hovorí: *Prímátor nemá byť vizionár, ale dobrý údržbár. Mesto formuje trh práce, nie pamiatky.* Prítom poukazuje na mesto Detroit, ktoré v roku 2008 zažilo krízu z krachu automobilového priemyslu. Bolo to rozvinuté mesto, malo bohatú kultúru a veľa múzeí. Naraz o to všetko jeho obyvatelia prišli. Mesto sa stalo ruinou.

Avšak naše mestečko má svoje špecifiká. Aby ste mali predstavu, o čom bude naša beseda, uvádzam anotácie jej účastníkov:

Prof. PhDr. Miroslav Marcelli, PhD. je slovenský filozof, prekladateľ, profesor na Katedre filozofie a dejín Filozofickej fakulty Univerzity Komenského v Bratislave (FF UK), je vedúci Katedry Elektronické kultúry

a sémiotiky Fakulty humanitných štúdií Karlovej univerzity v Prahe.

V rokoch 1966 – 1971 študoval filozofiu a históriu na FF UK, v roku 1981 na parížskej Sorbonne. V rokoch 1991 – 1992 prednášal na Univerzite Blaise Pascala v Clermont-Ferrand, v roku 1996 absolvoval študijný pobyt na Magdalen College v Oxforde. Ťažiskom jeho vedeckej práce sú dejiny filozofie.

V súčasnej filozofii sa sústreďuje na francúzske filozofické myslenie, najmä na dielo Michela Foucaulta, ktoré prekladá do slovenčiny. Jeho práce sa venujú aj problematike filozofických aspektov semiotiky a teórie argumentácie.

Anotácia jeho vystúpenia v besede:

Otázka, ktorú by som chcel vo svojom vystúpení nastoliť, znie: čo znamená žiť v meste, kde je história stále prítomná? Nejde pritom o tú prítomnosť histórie, ktorá sa ukazuje v podobe zachovaných pamiatok, ako sú budovy, sochy a náhrobky, ale skôr o línie, body a hraničné čiary, čo v mysliach obyvateľov určujú žitý priestor ich existencie.

V prípade Levoče sa z tohto hľadiska ponúka línia tvorená mestskými hradbami. Mestské hradby a brány už dávnejšie prestali plniť pôvodné funkcie, v niektorých mestách stále vstupujú do mentálnych topografií obyvateľov. Ich sprítomnenie je zjavné najmä tam, kde príslušnosť k mestu nadobúda komunitný charakter.

V ďalšej časti by som chcel poukázať na to, ako sa na utváraní a udržiavaní tohto charakteru podieľajú umelecké aktivity.

Mgr. Miroslav Lacko, PhD. – je postdoktorským výskumníkom na Friedrich-Christian-Lesser-Kolleg für Ostmitteleuropa (Friedrich-Schiller-Universität Jena) v Nemecku. Zaoberá sa hospodárskymi a sociálnymi dejinami neskorého stredoveku a raného novoveku, finančnými dejinami Habsburskej monarchie, urbánymi dejinami, dejinami baníctva a environmentálnymi dejinami v strednej Európe; publikuje a prednáša v troch jazykoch. Je autorom viac než 100 štúdií a článkov, spoluautorom viacerých monografií. V rokoch 2008 až 2019 bol editorom ročenky Montánna história. Od ukončenia svojho univerzitného štúdia (2011) pôsobil na vedeckých a univerzitných pracoviskách na Slovensku, v Rakúsku, Česku a Nemecku.

Tézy v diskusii: mestá a meštianstvo v Hornom Uhorsku, migrácia z po nemecky hovoriaceho priestoru, obchod na severo-južnej trase medzi Baltom a Čiernym



morom, meštianske elity - zvlášť s dôrazom na Levoču, Levoča ako obchodné centrum Horného Uhorska - nelegálny vývoz medi a striebra do Poľska, zmeny na prelome 17. a 18. stor. a dôsledky pre hornouhorské mestá.

Počas besedy premietneme zostrih dokumentárneho filmu Cesty medi, na ktorom historik spolupracoval.

Mgr. Silvester Lavrík je slovenský prozaik, básnik, dramatik, scenárista a textár. Po štúdiu na Univerzite P. J. Šafárika v Prešove pracoval ako učiteľ slovenského jazyka a výtvarnej výchovy. Neskôr študoval divadelnú réžiu na Vysokej škole múzických umení v Bratislave a pracoval ako režisér Slovenského rozhlasu v Bratislave.

Tézy do diskusie: Kultúrna pamäť mesta ver-
zus spomienkový optimizmus jeho oby-
vateľov, budovanie svojbýtnej identity mesta
a miesta, hľadanie energetických zdrojov
pre autentické a autochtónne spoločens-
ké dianie, etnické, náboženské, sociálne
a kultúrne aspekty revízie kultúrnych ste-
reotypov, tvorba vzájomnej spolupráce
identifikovateľnej a odolnej DNA mesta
v 21. storočí.

Ing. arch. Magdaléna Janovská jej ob-
borné zameranie možno charakterizovať
takto:

projektovanie rekonštrukcie pamiatko-
vých objektov na meštianskej architektúre
a hradoch, realizácia pamiatkových vý-
skumov, exteriérové úpravy parkov
a verejných priestranstiev, viedla autorský
kolektív pre úspešnú nomináciu k zápisu
Levoče do Zoznamu svetového dedičstva
UNESCO.

Bude hovoriť k nasledovným témam:

- medzníky v demografickej skladbe
obyvateľstva mesta po 2. svetovej vojne
a ich odraz v živote mesta.
- Je pamiatková ochrana prekážkou roz-
voja mesta a prečo nám iné mestá (nie-
len slovenské) zápis v Zozname sveto-
vého dedičstva UNESCO závidia?
- Ako sklbiť súčasné potreby a životný
štýl s dedičstvom po predkoch, ako na-
plniť životom prázdne domy?

Besedu povedie náš stály moderátor **Lubomír Bajanič**.

Za organizačný výbor – Mesto Levoča,
Štúdio J+J s. r. o., OZ Krásny Spiš a MsKS
Ivan Janovský

KNIŽNICA
Jána Henkela
v Levoči

web: kniznicalevoca.sk
Instagram: kniznicalevoca
FB: kniznicajanahenkela
e-mail: info@kniznicalevoca.sk
tel.: 053/451 2202
mobil: 0910 788 895



Na krídlach príbehov - Snehuliacke ostro- vy

4. február, streda o 15.00 hod.

Kapitán Kukuk objavil s námorníkmi Snehu-
liacke ostrovy, ktoré obývali snehuliaci. Tí ho
doma pohostili zmrzlinou, ktorej recept po-
tom priniesol až k nám, a na ktorej si pochut-
náваме dodnes.

Karneval knižných hrdinov

6. február, piatok o 17.00 hod.

Všetky deti i dospelých pozývame na karne-
val do knižnice plný zábavy, hier a dobrôt.

Beletria

Cárska, Alicia: Posledné pomazanie
Clavell, James: Potkan kráľ
Filan, Boris: Tisíc páleníc 2
Filo, Jakub: Slobodné Hlavné
Gortner, C. W.: Saint Laurentova múza
Jacobs, Anne: Dedičstvo továrnikovej vily
Lackovičová, Lucia: Za horizontom udalostí
Lee, Darcy: Srdce Osvienčimu
Rankov, Pavol: Maratón
Rooney, Sally: Intermezzo
Stefánsson, Jón Kalman: Všetli o sekvojovcoch
a čase
Twardoch, Szczepan: Null
Ulická, Ludmila: Prípad doktora Kukockého

Romány pre ženy

Ashcroft, Donna: Vianoce v škótskej dedinke
Balogh, Mary: Nezabudnem na lásku
Gilmore, Laurie: Obchodík s vianočnými stromček-
mi
Hunter, Teagan: Prázdna bránka
Huntington, Parker: Môj temný princ
Klassen, Julie: Návrat domov
Leiner, Laura: London story
Olrinková, Lucia: Láska nepozná čas
Sacerdoti, Daniela: Toskánske tajomstvo
Score, Luca: Príbeh môjho života
Schützer, Karolina: Snehové vločky nad Parížom
Steel, Danielle: Šťastie
Swan, Karen: Vianoce u Tiffanyho

Detektívky

Dán, Dominik: Veštica
Dicker, Joël: Divé zviera
Gerritsen, Tess: Letní hostia

Greene, Katherine: Jazero stratených dievčat
Horst, J. L.: Vyvrhel
McFadden, Freida: Nájomníčka
Minier, Bernard: H
Ohlsson, Kristina: Búrka
Rämö, Satu: Jakob
Silva, Daniel: Vnúťorná záležitosť
Xander, Iliana: S láskou, mama

Fantasy

Aaronovitch, Ben: Leto na vidieku
Andrews, L. J.: Zlodejka hmlý
Gilling, Rachel: Rytier a Moľa
Islington, James: Völa väčšiny
Sapkowski, Andrzej: Zaklínač: Rázcestie krkavcov
SenlinYu: Alchemised
Steadman, A. F.: Skandar a kostrová kľatba

Literatúra pre deti a mládež

Belan, Július: Hokejový Denis
Blabey, Aaron: Mňau na úteku 3
Burnett, Frances: Malý lord
Futová, Gabika: Nototo a šelma v dome
George, Nina: Čarovná knižnica
Hargrave, Kiran: Na krídlach búrky
Heribanová, Tamara: Misia láska 1,2
Hronská, Branislava: Mojko a Kajka
Jobus, Branislav: Šporko Šamrolka a vrecožrúti
Kolb, Suza: Emil Einstein 4
Mugford, Simon: Haaland je macher!
Springer, Nancy: Enola Holmesová 5
Stewner, Tanya: Alea, dievča mora 9
Šedivá, Ellie: Bertík a plávajúce kníhkupectvo
Walliams, David: Super detektívka
Webb, Holly: Lina a vianočný tučniak Lumi

Náučná literatúra pre dospelých

Ariely, Dan: Prečo sa mylíme
Arsuaga, Juan Luis: Naše telá
Cooper, Paul: Z výšin do prachu
Fleuri, Johann: Tokio
Gazur, Ben: 50 zlyhaní, ktoré utvárali históriu sveta
Hay-Nicholls, Adam: Charles Leclerc
Hof, Isabelle: Metóda Wima Hofa pre ženy
Horička, Martin: So Sovietskym zväzom na večné
časy
Knitl, Michal: Nespútaná Kolumbia
Kollár, Mojmir: Trilógia Futbalové Slovensko
Kováčik, Samuel: Limity poznania
Kraus, Laco: Sedím za kamerou a je mi dobre
Kužela, Ladislav: Keď sa brucho nadúva
Lacika, Ján: Trilógia Slovensko v povestiach
Leško, Marián: Ficokracia
Lipová, Zuzana: Manuál vedomého randenia
Michálek, Slavomír: História zadnými dverami 8
Moukheiber, Albert: Neurománia
Navrátil, Martin: Okolo sveta 9
Piercy, Joseph, Malá kniha stoickej múdrosti
Schlosser, Eric: Strata kontroly
Števík, Miroslav: Putovanie dejinami Spiša V
Vagovič, Marek: Generálny omyl.

u. fond
na podporu
umenia

Nákup kníh z verejných zdrojov
podporil Fond na podporu umenia.

...a veľa ďalších! Kompletný zoznam
noviniek nájdete na našej web
stránke: kniznicalevoca.sk

Témou nášho karnevalu budú knižní hrdinovia. Ak ste niekedy chceli byť v koži vašich obľúbených knižných postáv, teraz na to máte jedinečnú príležitosť.

Na krídlach príbehov - Vĺčik a jeho kamaráti

11. február, streda o 15.00 hod.

Príslovie hovorí, že v núdzi poznáš priateľa. Táto krásna zimná rozprávka deťom ukáže, ako rozpoznať skutočných priateľov. Na stretnutí si spolu vyrobíme valentínky pre našich najmilších priateľov.

Autorský večer s Tomášom Hudákom

16. február, pondelok o 18.00 hod.

v Mestskom divadle

Pozývame vás na stretnutie s Tomášom Hudákom, autorom knihy Amerikáni, v ktorej spracoval tému slovenského vysťahovalectva pred prvou svetovou vojnou a život Slovákov v Amerike. Tému umocní bohatým archívnym materiálom formou vizuálnej prezentácie.

Národný týždeň manželstva "Tu a teraz"

9. - 15. február

V rámci Národného týždňa manželstva sme si pre Vás pripravili zažiť tu a teraz rande naslepo s knihou. V knižnici na vás budú počas tohto týždňa čakať zabalené, vyfintené knihy, na ktorých nájdete iba niekoľko indícií. Rozbaliť a bližšie spoznať ich budete môcť až doma.

Medzinárodný deň darovania kníh - Zbierka pre detské oddelenie

16. - 28. február

14. február nepatrí len zalúbeným, no od roku 2012 je aj Medzinárodným dňom darovania kníh. Počas posledných dvoch februárových týždňov nám do knižnice môžete priniesť detské knihy, z ktorých už vaše deti vyrástli. Knihy poputujú na detské oddelenie nemocnice AGEL, kde potešia hospitalizované detičky.

Na krídlach príbehov - Karneval v ZOO

18. február, streda o 15.00 hod.

Po ZOO začali behať čudné tvory, dnes tam totiž majú karneval. Všetky zvieratká sa preto prestrojili, a tak po ZOO behá tirafon, levitiger či tupagáj. Príďte sa s nami začítať do príbehu plného vtipných slovných hračiek.

Autorský večer s prekladateľom Jozefom Kovalčíkom

18. február, streda o 18.00 hod.

Yuriko Saito v knihe Každodenná estetika skúma, ako vnímame svet okolo nás v bežnom živote, a ponúka podnetné, nečakané

a inšpiratívne nápady. O knihe a jej preklade nám porozpráva Jozef Kovalčík.

Pre mamičky a detičky - Macko v čarovnom lese

19. február, štvrtok o 9.30 hod.

Príďte si s nami čítať, pohrať sa a tvoriť. Vo februári budeme s malým mackom hľadať srdiečka. Stretnutie je určené pre deti do 5 rokov.

Čo čítajú knihovníci

24. február, utorok o 15.00 hod.

Pozývame vás na stretnutie čitateľov s knihovníkmi, ktorí vám porozprávajú o nových knihách v knižnici a o tom, čo práve čítajú.

Na krídlach príbehov - Lienka Janka

25. február, streda o 15.00 hod.

Lienka Janka je nielen milá, ale v každej záhradke aj veľmi užitočná. Napokon sa o tom, ako všetkým v prírode pomáha, presvedčili aj

mravčekom. Všetky deti pozývame na spoločné čítanie a tvorenie.

Knižný klub KJH

26. február, štvrtok o 18.00 hod.

Srdečne vás pozývame na stretnutie knižného klubu, kde môžete diskutovať alebo len počúvať rozhovor o dobrej literatúre. Vo februári čítame knihu Amerikáni Tomáša Hudáka. Prečítanie knihy nepodmieňuje účasť.

SmartLab - Inteligentné laboratórium

a Workshopy: pondelok od 13.00 do 17.00 hod.

V našom Smartlabe organizujeme pravidelne workshopy 3D tlače, 3D modelovania a pyrografie (vypalovanie do dreva). Workshopy sú určené pre deti od 9 rokov i pre dospelých. Viac informácií a aktuálny program SmartLabu nájdete na našej webovej stránke:

kniznicalevoca.sk/SmartLab

Zmena programu vyhradená!

msslevoca.sk
[msslevoca](https://www.facebook.com/msslevoca)
[msslevoca](https://www.instagram.com/msslevoca)



ČO UKRÝVA MÚZEUM?

Spoznaťte zákulisie múzea a staňte sa malými múzejníkmi.

Zážitkovo-edukatívny a hravý program pre žiakov
2. - 5. ročníka ZŠ a 4. - 9. ročníka ŠZŠ.

TERMÍN: KAŽDÝ PONDELOK o 9:00, 10:30 hod.



CENTRUM
VEDECKO-TECHNICKÝCH
INFORMÁCIÍ SR



MINISTERSTVO
ŠKOLSTVA, VÝSKUMU,
VÝVOJA A MLÁDEŽE
SLOVENSKEJ REPUBLIKY



36 | 1990
2026
MÚZEUM ŠPECIÁLNEHO
ŠKOLSTVA V LEVOČI

Múzeum špeciálneho školstva v Levoči | Námestie Majstra Pavla 28, 054 01 Levoča | +421 53 4512863, +421 918 625 285

Vstupné
2 € / žiak
45 - 60 min

Karlikovo spomínanie II.

4. časť

Oblíbená rubrika našich čitateľov vo vyššom veku prináša v tomto čísle spomínanie Karlika – pána Vlastimíra Pomajdika na rovesníkov, levočské rodiny spolužiakov a kamarátov, dokonca aj na mestské kúpele v budove Tatry. Prečítajte si jeho spomienky na dôležitosť čistoty a hygieny nielen v rodinách, ale aj v škole.



Javorinka pre nás, žiakov meštianskej školy, keď sme boli už v II. ročníku alebo jednoročnom učebnom náukobehu, bola strediskom na lyžovačku, kde sme chodili vždy v sobotu od obeda na lyžiach z Levoče na Levočskú Dolinu, potom do Pekla, kde bola horárňu pána Stančíka, a potom cez skratky na Javorinku, kde bola chata a chatár Kopinec.

V tomto období sme sa aktívne podieľali na výstavbe skokanského mostíka pod vedením učiteľa Michaliča a kaplána Brecnera. Dvorčanku sme museli každý zvládnuť zjedom. Pracovali sme aj na výstavbe novej chaty.

Levoča za mojich detských rokov nemala núdzu o ovocie a zeleninu. Všade boli záhrady, zelenina bola z trhu alebo vlastnoručne dopestovaná. Dnes, keď spomínam na toto obdobie, mám pocit, že aj výživa nás detí počas dospievania bola zdravšia a racionálnejšia. Bolo viac jednoduchosti, čo sa týka stravy aj oblečenia. Samozrejme, že boli aj rozdiely v rodinách, ich možnosti boli rôzne vzhľadom na ich ekonomickú situáciu. Ale platilo to vo všeobecnosti. V škole sme na desiati dostávali prevarené mlieko. Smaltované hrnce, ktoré sme mali každý v škole, slúžili často aj na našu osobnú ochranu, keď sme vystrájali.

Z môjho detstva mi v pamäti utkveli spolužiaci a spolužiačky z početnejších rodín. Boli to rodiny, ktoré žili v tejto dobe v skromnosti a pracovitosti. Rodina pána Dindu, skromného, pracovitého otca bohatého na deti. Vybavuje sa mi, ako pracoval v gumených čizmách v pivovare a pivnici na Bierhale. Alebo rodina Kyselová z Gardošovca – statočná v živote i práci.

Pán Valent bol otcom úspešných detí, pracoval ako technik pri telefonistoch. Jeho syn Rudo bol mojím kamarátom. Ako fanúšik futbalu pán Valent dobre nahrával

s Janom Mešanikom. Ich idolmi boli výborní hráči Imre Gajdoš, Fero Vysocký, Peter Kochan alebo Laco Janščák. Stalo sa aj to, že rozhodca tryskom meral cestu Poddupkovcom až na železničnú stanicu. Futbal za mojich detských a dospievajúcich čias bol v Levoči na vysokej úrovni, hoci fungoval v skromných podmienkach. Keď som sa stretol s Cigánom, ktorého sme volali Didi (hral aj krátko za Levoču v divíznom mužstve), povedal mi: „Vieš, Fero Vysocký, to je jedna rana, dva góly.“ Didi mal 10 súrodencov.

K početnej rodine patrila i rodina učiteľa Orolína z Košickej ulice alebo rodina Kicková zo Špitálskej ulice, veľmi dobre sme sa poznali. V Levoči bolo takýchto početných rodín veľa a, samozrejme, v tomto období musela existovať aj veľká starostlivosť rodičov. Rodičovská výchova bola limitovaná dobou a možnosťami.

Pamätám si, keď sme sa stretli v zostave – Kamil Panik, Zolo Bedrna, Palko Čaja, Paľo Jarab, Jožo Novobilský, Fero Slopek, Janko Karas a ďalší. Boli sme Levočanmi všade a vždy, súdržní a hrdí na svoje mesto. Ako susedia na Hlavnom námestí i spolužiaci sme sa vtedy často stretávali a kamarátili v tejto zostave: Jožo Repko, Eči Krahulík, Ondrej Kručko, Ďula Pokorný, Dežo Molnár, Marienka Gajová. Hrali sme ping-pong,

futbal, lyžovali alebo plávali. Ale nebolo to len hranie a zábava, ale aj povinnosti v rodinách a pomoc rodičom.

V čistom oblečení (ale neraz bol opak pravdou, ale o to sme sa sami pričinili) sme chodili po meste i do školy. Tam sme mali v triede na umývanie rúk umývadlo s lavórom a ručník, učitelia robili často kontroly čistoty. Ale ako deti sme sa pri rôznych hrách, športovaní i domácich prácach, no i v škole, zašpinili. Očista bola v lavóri a kúpanie v šafliku, ale aj na levočskom jarku. V lete sme si v ňom robili baňure, kde sme sa čabrali. Tvorili akési kaskády od Jurikovca až po Levočské lúky. S nami sa tam čabralo aj veľa pstruhov a rakov, jarek – aj to bol náš detský život.

V budove Tatry pri vchode do kina boli mestské očistné kúpele. Často sme sa tam postavili so snahou okúpať sa, niekedy to vyšlo, inokedy nie. Mydlo bolo schychtované a na vlasy sóda, takže aj dezinfekcia bola dôležitá.

K očiste patrilo aj domáce rajbanie bielizne. Koryto a rajbačka boli pre mamku pomocníkmi, ale niesla aj zodpovednosť za to, aby sme boli ako deti čisté.

- Pokračovanie nabudúce -



Z finisáže: Podoby milosti Majstra Pavla na fotografiách Petra Župníka

V rokoch 2014 – 2017 prebiehalo tiché, no zásadné dianie, ktoré sa odohrávalo mimo hlavného zorného poľa návštevníkov Levoče. Reštaurovanie neskorogotického krídlového oltára Majstra Pavla – hlavného oltára Baziliky svätého Jakuba – nebolo len technickým zásahom do dreva a polychrómie, ale aj znovuvytvorením intímneho priestoru medzi dielom a človekom. Práve v tomto čase sa umeleckému fotografovi Petrovi Župníkovi naskytla jedinečná a veľmi pravdepodobne neopakovateľná príležitosť: ocitnúť sa v bezprostrednej blízkosti sôch, vidieť ich z uhlov, ktoré architektúra oltára po stáročia skrývala, dotknúť sa ich a tieto metafyzické stretnutia digitálne zachytiť.

Prvú výstavu fotografií sme si mohli pozrieť krátko po dokončení reštaurovania hlavného oltára vo výstavných priestoroch historickej radnice s názvom Pohľad, odvtedy predstavuje Peter Pavla okrem Levoče aj v iných slovenských galériách. Ako vníma výnimočnú príležitosť môcť sa ocitnúť na dotyk blízko Pavlových sôch a vnímať ich krásu zblízka, ktorú mali len bratia Kotrbovci v šesťdesiatych rokoch 20. storočia a tím reštaurátorov pod vedením akademického sochára a reštaurátora Juraja Matáka v rokoch 2014 – 2017.

„Bol to silný pocit pokory,“ odpovedal Peter Župník. „Uvedomoval som si kontinuitu – že vstupujem do priestoru, ktorý nie je samozrejмый. Tie sochy zrazu prestali byť ikonami a stali sa telami, ľuďmi, nositeľmi emócií. Mojou úlohou nebolo interpretovať ich, ale počúvať.“

Pri sústredenom výbere svojich diel pre tento výstavný projekt nám ponúkol *Podoby milosti*, ktoré pri jedinečnom stretnutí naprieč storočiami navnímal:

„Bol som ohúrený,“ priznáva autor. „Ohúrený emotívnou presnosťou tvárí, gestami rúk, jemnou mimikou apoštolov. Poslednej večere či tichou dôstojnosťou svätcov v hlavnej oltárnej skrini. Začal som to skladať koncom februára 2025. Pracovný názov výstavy bol podobný, ale po objavení zbierky Petra Milčáka *Podoby milosti* (Podoby milosti/Forms of Grace, Modrý Peter, 2024 - pozn. red.) sme sa dohodli, že názov môžem na túto kolekciu použiť. Je to presný názov, ktorý som hľadal. Materiál bol nafotografovaný v roku 2014, ale aj 2025. Hľadal som v archíve obrazy plné emócií, vnútorného tichého prejavu. Gestá jednotlivých sôch oživali. Zobrazené rozhovory apoštolov pri Poslednej večeri mohli byť pokojne rozhovormi Levočanov pred 500 rokmi, ktoré Majster Pavol zachytil a použil ako predlohu na stvárnenie apoštolov.



Chcel som prepojiť históriu so súčasnosťou, stavom našej spoločnosti a hľadaním cesty z vtedajšej osobnej krízy. Postupne vzniklo 33 obrazov, ktoré som citlivo rozmiestnil na každé poschodie veže. Kolekciu som doplnil o pre mňa silný obraz, ktorý som nazval „Bez milosti“. Je na ňom krásna Madona seknutá do tváre – jediný originál donekdávna vystavený v expozícii Domu Majstra Pavla v Levoči, dnes inštalovaný v expozícii SNM - Spišského múzea v starom Kláštore minoritov.“

Tieto momenty – krátke, no intenzívne – zreteľne komunikovali s návštevníkmi veže Baziliky svätého Jakuba cez súbor fotografických obrazov od začiatku letnej turistického sezóny, ale aj po jej skončení, keď turistická prehliadka veže fungovala v obmedzenom posezónnom režime.

Výstava návštevníkov zaujala a stala sa dialógom priestoru s obrazom. Výstup do veže sa tak menil na pomalé čítanie – na jednotlivých podestách sa divák zastavoval, obchádzal chladné kamenné murivo a postupne vstupoval do sveta Majstra

Pavla. Tam, kde v chráme vidíme oltár len z diaľky, sprostredkúvala veža detail: rezbársky rukopis, rytmus drapérií, živé napätie v prstoch, ktoré akoby sa ešte chveli od dotyku dláta. V čase, keď je múzeum v Dome Majstra Pavla zatvorené, suploval priestor veže baziliky nielen výstavnú sieň, ale aj miesto sústredeného videnia a poznávania stredovekého sochárskeho umenia.

Krátko pred koncom kalendárneho roka sa na finisáži – poslednej prehliadke výstavy, komentovanej samotným autorom, stretli návštevníci veže baziliky, nadšenci diela Majstra Pavla a priaznivci fotografického umenia Petra Župníka.

Fotografie tlačené na umelohmotnej doske, zasadené do rámov zo špeciálne opracovaného dreva (pričom každý z nich je iný, originálny) pôsobili pri stúpaní schodiskom zámerne striedmo. Materiál rámov nenápadne odkazuje na pôvod samotných sôch a nechával vyniknúť svetlo – to isté, ktoré dopadalo z lomených gotických okien baziliky aj pred piatimi storočiami. Svetlo modelovalo brady, vlasy, záhyby



plášťov, no zároveň vytváralo napätie medzi sakrálnym tichom a fyzickou blízkosťou detailu. Azda aj preto neprekážalo, že na tejto poslednej decembrovej prehliadke už návštevníci potrebovali svetlá svojich mobilných telefónov. Naopak – tento drobný, takmer profánny zásah ešte viac zvýraznil pocit spolupatričnosti s dielom, ktoré si žiada našu osobnú aj osobitnú pozornosť.

Ukončená výstava zároveň kladie otázku dostupnosti. Detaily, ktoré Peter Župník zachytil, sú bežne neprístupné – okrem niekoľkých faksimilných kópií Poslednej večere či sôch z Oltára narodenia a Oltára svätých Jánov v kláštore minoritov ich verejnosť nemá kde vidieť.

Neuvažujete o doplnení obrazov alebo o možnosti trvalej inštalácie fotografických diel?

„Tá myšlienka je vo mne prítomná,“ zaznieva odpoveď. „Tieto fotografie nevznikli ako jednorazový projekt. Ak majú zmysel, tak práve v tom, že môžu sprostredkovať to, čo je inak skryté – a možno prebudiť nový záujem o samotné dielo Majstra Pavla. Je mojím plánom dostať túto kolekciu do Bratislavy a hlavne do Česka, lebo nebyť bratov Kotrbovcov, tak tu dnes oltár nestojí v podobe, v akej ho poznáme.“

Záverečné listovanie knihou návštev výstavy potvrdzuje, že tento záujem sa skutočne prebudil. Poďakovania, krátke poznámky

i osobné vyznania hovoria o silnom zážitku, o prekvapení z intimity detailu, o novom pohľade na známe dielo. Na finisáži sa rozprávanie samotného autora prirodzene spojilo s hlasmi návštevníkov zapísanými v knihe výstavy – a *Podoby milosti* sa tak definitívne potvrdili nielen ako vydarený vizuálny projekt, ale aj ako tichý most medzi stredovekým Majstrom a dnešným divákom, ktorý sa môže – hoci len na chvíľu – na jeho unikátne dielo pozrieť zblízka.

Je viac ako isté, že nemôže byť posledným!

Eva Mališková
Fotografie: autorka

Seniori v závere roka bilancovali

V decembri sa v kongresovej sále Mestského divadla v Levoči uskutočnilo tradičné vianočné posedenie so seniormi, na ktorom sa zišlo až 120 členov Denného centra seniorov. O krásny sviatočný program sa postarali členovia Detského folklórneho súboru Venček pôsobiaceho pri Základnej škole na Francisciho 11 a žiaci Základnej umeleckej školy pod vedením Milana Polláka a Tatiany Stanislavovej. Spoločne vytvorili príjemnú a veselú predvianočnú atmosféru.

Podujatia sa zúčastnil aj primátor mesta Levoča Miroslav Vilkovský, vedúca oddelenia školstva, sociálnych vecí, zdravotníctva a školského úradu Štefánia Tomalská Repaská, ako aj poslanci mestského a krajského zastupiteľstva, ktorí prišli seniorom zaželať pokojné a radostné vianočné sviatky. „Advent je čas, keď svetielka žiaria nielen na stromčekoch, ale najmä v ľudských srdciach. A práve vy – naši seniory – ste tí, ktorí celý život rozdávali svetlo, múdrosť, láskavosť a humor. Dnes ho rozdáte znova, možno skromnejšie, ale o to úprimnejšie,“ povedal predseda Denného centra seniorov Ján Ferko.

Vo svojom príhovore zároveň zhrnul bohaté aktivity členov centra v uplynulom roku. Seniory patrili medzi stálych divákov divadelného predstavenia *Džabi*, zúčastnili sa fašiangového výletu do Hniezdneho a nechýbalo ani fašiangové posedenie v kongresovej sále Mestského divadla v Levoči. Absolvovali niekoľko zájazdov, napríklad do Nového Targu, Kremnice či Zakopaného.

Členovia centra sa nielen zúčastňovali, ale aj aktívne podieľali na organizácii okresných a krajských športových hier. V Bardejove reprezentovali centrum na Krajskej prehliadke prednesu umeleckého slova.



Aktivity boli realizované z vlastných zdrojov centra a s finančnou podporou mesta Levoča.

Viackrát sa seniory zúčastnili aj pobytov v kúpeľoch v Lúčkach, Číži, Piešťanoch, Novom Smokovci, Dudinciach, Ružbachoch a Bardejovských kúpeľoch. Počas celého roka prebiehal krúžok šitia, školenia práce s tabletom a množstvo ďalších aktivít.

V rámci projektov podporených zo zdrojov Prešovského samosprávneho kraja spoznávali seniory kultúrne pamiatky Oravy, Liptova a okolia. Finančný príspevok vo výške 2 500 eur získali aj na návštevy termálneho kúpaliska Vrbov, vďaka čomu sa až 450

seniorov mohlo počas deviatich mesiacov pravidelne venovať plávaniu.

Vianočné posedenie tak nebolo len príjemným stretnutím v predvianočnom čase, ale aj symbolickým poďakovaním seniorom za ich aktivitu, energiu a záujem o spoločenské dianie v meste. Denné centrum seniorov v Levoči aj vďaka podpore mesta a partnerských inštitúcií zostáva miestom stretávania, vzájomnej pomoci a zmysluplného trávenia voľného času. Do nového roka všetkým seniorom patrí pranie pevného zdravia, spokojnosti a chuti zapájať sa do ďalších spoločných aktivít.

Vladimíra Novotná Čajová

Hudobná stupnica medzinárodného partnerstva a spolupráce

♪ C – Centrálnou témou výmeny dvoch partnerských škôl bola hudba. Hostitelia z levočského Gymnázia sv. Františka Assiského privítali na sklonku minulého roka kamarátov z Cyrilometodejského gymnázia a Strednej odbornej školy pedagogickej z Brna, ktorí spolu už desať rokov vytvárajú mosty porozumenia a spolupráce. Tentoraz sme objavovali, ako hudba dokáže prekračovať hranice medzi krajinami aj medzi generáciami. Počas piatich dní sa žiaci venovali workshopom, prezentáciám, spoločným vystúpeniam a neformálnym rozhovorom, v ktorých sa prirodzene prepájali slovenské a české hudobné tradície. Obe školy priniesli do projektu svoj charakteristický umelecký rukopis.

♪ D - Dôležitým pilierom programu bolo aj tematické pripomenutie Piesne brata Slnka. Chválospev sv. Františka Assiského, patróna levočského gymnázia, nesie silné posolstvo harmónie medzi človekom a prírodou a v tomto roku slávi 800 rokov od svojho vzniku. Reflexia tohto diela sa premietla aj do workshopov, dala im duchovný rozmer. Mimoriadne prínosná bola aj prítomnosť folklórneho súboru CiMbálka, ktorý je neoddeliteľnou súčasťou brnianskej partnerskej školy. Spoločne nacvičovaná interpretácia chválospevu sa stala silným momentom celého týždňa.

♪ E - *Expozícia historických klávesových nástrojov*, ktorú sme navštívili v Markušovciach, nás vtiahla do sveta barokovej a klasicistickej hudby, mali sme možnosť vnímať jemné rozdiely medzi jednotlivými nástrojmi či spôsobmi hry na klávesy. V Spišskom Hrhove účastníci navštívili známe *MuzikMuseum*. Tento priestor nás prekvapil interaktívnym spracovaním, možnosťou vyskúšať si rôzne nástroje a zaniateným rozprávaním hudobníka a cestovateľa Michala Smetanku. Návšteva bola doplnená o prehliadku kaštieľa v Hrhove, kde sa žiaci oboznámili s ďalšími historickými súvislosťami života regiónu. Touto cestou ďakujeme obom našim sprievodcom – Michalovi Smetankovi aj pani starostke Spišského Hrhova Mgr. Zuzane Kučerovej za pôsobivé rozprávania.

♪ F – Fantastické hudobné zázemie má i samotná Levoča: atmosféru projektu výrazne umocnila spolupráca s poprednými hudobnými telesami mesta. *Folklórny súbor Levočan* ponúkol žiakom pohľad do sveta tanca. *Dychová hudba mesta Levoča* predstavila



typický zvuk mestských hudobných tradícií a spevácky zbor *Chorus Minor* priblížil účastníkom zásady práce so zborom, hlasovou technikou a interpretáciou hudby. Ďakujeme umeleckým vedúcim týchto telies, pedagógom Základnej umeleckej školy v Levoči, za odborne i ľudsky hodnotné večerné workshopy. Počas lekcie o chrámových nástrojoch s pánom Miroslavom Kopnickým v Bazilike sv. Jakuba nechýbali dobrodružné aj zábavné momenty.

♪ G - Generácie hudobníkov sa v priebehu týždňa prirodzene prepájali. Profesionáli z hudobných súborov, učitelia tunajšej ZUŠ a skúsení interpreti z oboch škôl poskytovali žiakom množstvo cenných rád a praktických ukážok. Spoločné dielne boli miestom, kde sa účastníci učili nielen technike hry či spevu, ale aj vzájomnému počúvaniu, spolupráci a rešpektu a diskusie. Toto boli cenné hodnoty pre osobnostný rozvoj mladých ľudí.

♪ A - Aktivít bolo počas celého týždňa viac než dosť – od hudobných workshopov cez spoločné skúšanie piesní až po reflexívne aktivity, no veľký dôraz sme kládli najmä na neformálne stretnutia, ktoré prispeli k budovaniu priateľstiev medzi žiakmi oboch škôl.

♪ H - Hlboké poďakovanie patrí pedagógom oboch škôl, ktorí sa podieľali na organizácii, príprave a realizácii celého projektu. Ich trpezlivosť, odbornosť a zanievanie boli kľúčové pre to, aby projektový týždeň prebiehal v profesionálnej a tvorivej atmosfére. Rovnako si vážime podporu vedenia a učiteľov Základnej umeleckej školy v Levoči, ktorí spolupracovali na odbornom vedení seminárov a poskytli nám svoje priestory počas celého projektového týždňa. Spoločné úsilie všetkých zúčastnených ukázalo, že hudba sa stáva silným nástrojom vzdelávania, komunikácie a vzájomného porozumenia.

♪ C - Cenným a zároveň emocionálnym vyvrcholením projektového týždňa bol spoločný koncert žiakov partnerských škôl. Program symbolicky pripomenul desať rokov partnerskej spolupráce, stal sa oslavou hudobného talentu, priateľstva a spoločných hodnôt. Záverečný potlesk bol dôkazom, že hudba opäť potvrdila svoju silu spájať ľudí – bez ohľadu na vek, hranice či iné rozdiely.

Mgr. Natália Bajtošová,
koordinátorka partnerskej spolupráce

EVANGELICKÁ CIRKEV AUGSBURSKÉHO VYZNANIA

Milí Levočania!

Medzi svojich učeníkov pozýva Ježiš ďalšiu skupinu ľudí. „**Blahoslavení, ktorí tvoria pokoj, lebo synmi Božími oni budú sa volať.**“ Mt 5,9 Pokoj, o ktorom rozpráva Ježiš, je stav pokojných medziľudských vzťahov medzi ľuďmi navzájom a pokoj s Bohom. Môžem ako človek spôsobiť takýto pokoj? Je pravda, že môžem dať len to, čo mám. Keď nemám vodu, nemôžem vám dať napiť, keď nemám potraviny, nemôžem vás pohostiť. Skôr ako k sebe niekoho pozvem, musím sa na to pripraviť. Nakupiť, pripraviť pohostinné a príjemné prostredie. Aj s pokojom je to podobné. Môžem ho rozdávať len vtedy, keď som ním sama naplnená.

Ľudia sú však rôzni. Nieкого nevyvedie z miery ani zemetrasenie. Inému stačí malá iskra, aby vybuchol. Môže byť aj cholerik šíriteľom pokoja, alebo sa Božím dieťaťom môže stať len flegmatik? Ježiš však do svojho kráľovstva pozýva každého, kto túži po pokoji.

Zástupy, ktorým sa Ježiš prihovára týmito slovami, tvoria z veľkej časti Židia. Ako národ sú už niekoľko storočí sprevádzaní Božou priazňou. Prostredníctvom Abraháma si ich Boh vybral za vyvolený národ. Preto sami seba považujú za Božie deti.

Božím dieťaťom sa nestaneme vďaka svojmu biologickému pôvodu. Dediča zo mňa urobí môj vzťah k Bohu, ktorý sa prejaví aj spôsobom života. Môj spôsob života má byť každým dňom bližší životnému štýlu Pána Ježiša, Božieho Syna. Ježišovi nasle-

dovníci pomáhajú Mesiášovi v Jeho konaní, budú s ním mať účasť na Jeho dôstojnosti a označení „synovia Boží“. Stávajú sa Božími vyslancami v tomto svete.

Srdečne pozývame na Služby Božie v mesiaci február, ktoré budú o 9.00 hod. v modlitebni na fare.

1. 2. 2026

Nedeľa Deviatnik

8. 2. 2026

Nedeľa po Deviatniku

14. 2. 2026

sobota – Karneval pre deti – palacínková párty o 14.00

15. 2. 2026

Predpôstna nedeľa, po Službách Božích pozývame na fašiangové posedenie v zborových priestoroch

22. 2. 2026

1. pôstna nedeľa, Spoveď s Večerou Pánovou

Pravidelné stretnutia na evanjelickej fare:

V utorok o 17.00

Biblická hodina, od 24. 2. - pôstna večiereň

Vo štvrtok -

14.00 Konfirmačné vyučovanie 1. roč

15.00 Konfirmačné vyučovanie 2. roč.

18.00 Stretnutie Zvonkohry

Záujem o pastorálnu návštevu alebo prislúženie Večere Pánovej v domácnostiach môžete nahlásiť na tel. číslo cirkevného zboru: 0917 771 758 alebo 0918 828 199 farárka Zuzana Durcová, prípadne e-mailom na faralevo@ gmail.com.

SLOVÍČKO OD MINORITOV

Drahí Levočania,

pápež Lev XIV. nás prekvapil tým, že pri príležitosti 800. výročia smrti nášho zakladateľa vyhlásil pre celú Cirkev Rok svätého Františka. Oslavy sa začali v sobotu 10. januára v Porciunkule pri Assisi. Je to jeden z kostolíkov, ktorý sv. František na začiatku svojho obrátenia opravil a 3. októbra 1226 v jeho blízkosti odišiel do večnosti. Od 22. februára do 22. marca budú v Dolnej bazilike sv. Františka v Assisi vystavené aj jeho telesné pozostatky. Milosti však neobídu ani Levoču, pretože púťou do ktoréhokoľvek františkánskeho kláštorného chrámu alebo na miesto kultu zasvätené sv. Františkovi môžeme získať úplné odpustky. Takže vás týmto pozývam do nášho kostola na Košickej ulici. Starší, chorí a tí, ktorí sa z vážnych dôvodov nemôžu vzdialiť zo svojich domovov, môžu takisto získať úplné odpustky, ak sa duchovne spoja s jubilejnými sláveniami a obetujú Bohu svoje modlitby, bolesti a utrpenia. A aby toho nebolo málo, Svätý Otec nám zveril aj takúto modlitbu:

Svätý František, náš brat, ty, ktorý si pred ôsmimi storočiami išiel v ústrety sestre smrti ako zmierený človek, oroduj za nás u Pána. Ty, ktorý si v Ukrižovanom zo San Damiano rozpoznal pravý pokoj, nauč nás hľadať v ňom prameň každého zmierenia, ktoré búra každý múr. Ty, ktorý si neozbrojený prekročil línie vojny a neporozumenia, daruj nám odvahu budovať mosty tam, kde svet stavia hranice. V tomto čase sužovanom konfliktmi a rozdeleniami oroduj, aby sme sa stali tvorcami pokoja: neozbrojenými a odzbrojovacími svedkami pokoja, ktorý prichádza od Krista. Amen.

Kedže náš kostol bol takto vyznamenaný, utvrdilo nás to v zámere kúpiť do nášho veľkého kostola veľkú monštranciu na veľkú hostiu, aby bola dobre viditeľná aj počas celodennej adorácie v Loretánskej kaplnke, aj počas mimoriadnych adorácií na hlavnom oltári. Potrebujeme však vašu pomoc. Aby sme nazbierali potrebných 2.000€, zvonček z nedele 1. februára bude určený práve na tento účel. Ďakujeme!

V pondelok 2. februára budeme prežívať sviatok Obetovania Pána, takže počas svätých omší budeme požehnávať aj sviece. Kedže je to aj deň zasväteného života, pri svätej omši o 15.50 v našom kostole si spolu s františkánskymi terciármi obnovíme naše rehoľné sľuby. Kedže je to aj jubilejný



30. deň zasväteného života (ustanovil ho pápež Ján Pavol II. v roku 1997), prijali sme aj pozvanie do Baziliky sv. Jakuba, kde si pri svätej omši o 18.00 obnovíme rehoľné sľuby spolu so sestrami Vykupiteľkami a Krížovými sestrami.

V utorok 3. februára budeme po svätých omšiach udeľovať svätoblažské požehnanie, ktorým si budeme vyprosovať ochranu nášho hrdla pred chorobami. V stredu 4. februára (a potom vždy štvrtého v každom mesiaci) si postupne prejdeme cestu sv. Františka od narodenia až po nebo.

V nedeľu 8. februára o 15.30 sa v našom kláštore stretnú manželia, ktorí sa takto začali stretávať po skončení manželských večerov ešte za čias pána kaplána Tomáša Tarčáka. Keďže sú už poslední z posledných, veľmi radi by medzi sebou privítali ďalších manželov ochotných raz do mesiaca sa stretnúť na krátku adoráciu, čítanie Svätého písma a zdieľania sa o tom, čo prináša život. Ak máte záujem a malé deti, tak o tie sa postarajú animátori. Ak máte záujem, ale muž nechce ísť, tak vydávam svedectvo, že aj ja som muž, a zatiaľ mi to neublížilo. Takže opakujem: vždy druhú nedeľu v mesiaci o 15.30 v našom kláštore na Košickej ulici číslo 2.

Na spomienku Lurdskej Panny Márie a zároveň Svetový deň chorých budeme aj tento rok udeľovať pomazanie chorých: o 15.00 v nemocničnej kaplnke a o 15.50 v našom kostole. V sobotu 14. februára po rannej svätej omši pozývajú na stretnutie františkánski terciári. V nedeľu 15. februára pozývame na ďalšiu spoločnú prechádzku. Stretneme sa o 14.00 pri Košickej bráne. V pondelok a utorok pred Popolcovou stredou budeme pre istotu svedčať aj ráno od 6.45 a popoludní od 14.00. Od 22. do 29. februára budú niektorí z nás na ľudových misiách v Krakovanoch. Ja asi nie, lebo zatiaľ ani neviem, kde to je.

A hoci konkurencia TV LUX je pre nás takmer likvidačná, nevzdávame sa a od 8. februára až do Veľkonočnej nedele budeme každú nedeľu o 17:00 v miestnosti oproti sakristii pod záštitou thechosenclubs.sk pozerať na pokračovanie štvrtú sériu seriálu The Chosen. Pozývame!

br. Tomáš M. & spolubratia

PS: Vyzerá to tak, že nám schválili dotáciu na opravu fasády a malieb na strope kostola.



POHOTOVOSTNÉ LEKÁRNE

ROZPIS SLUŽIEB FEBRUÁR 2026 OKRES LEVOČA

Lekárne, ktoré zabezpečujú lekárenskú starostlivosť v rámci prevádzkových hodín počas pracovných dní, soboty a nedele:

8.00 - 20.00	Lekárneň Dr. Max (Pri podkove 7)
8.00 - 20.00	Lekárneň Dr. Max (Predmestie 3)

Lekárneň Dr. Max
(Pri podkove 7)
tel. 0901 961 267

Lekárneň Dr. Max
(Predmestie 3)
tel. 0901 961 396

Spomienky a poďakovania



*„Utíchlo srdce, utíchol hlas,
my sme ho milovali, on miloval nás.“*

Ján Pavlík

Dňa 13. januára 2026 uplynulo 8 rokov, čo nás navždy opustil môj milovaný manžel, náš otec, svokor, dedko a pradedko Ján Pavlík. Dobrotivý Bože, vypočuj naše pokorné prosby a poved ho do nebeského kráľovstva. Ďakujeme všetkým, ktorí mu venujú modlitbu a tichú spomienku spolu s nami.

**S úctou a láskou spomínajú manželka Jana,
deti Jana, Mária, Anna, Viera, Ján, Jozef a Ľuboslava s rodinami
a ostatná smútiaca rodina.**



*„Odpočívaj v pokoji, drahý náš Janičko,
naše návštevy, naše tiché žiale,
nech nerušia tvoj večný sen
a pokoj tvojej duše...“*

PaedDr. Ján Ličko

S veľkým smútkom v srdci sme pred rokom 4. februára 2025 museli oznámiť všetkým našim príbuzným a známym, že odišiel do večnosti náš milovaný manžel, otec, dedko PaedDr. Ján Ličko vo veku nedožitých 92. rokov.

Dotýklo jeho dobré srdce a spomienky nám nikdy nevymiznú. Prosíme, venujte mu s nami našu tichú modlitbu.

smútiaca rodina



„Stále je ťažko a smutno nám všetkým.

Nič už nie je také, ako bolo predtým.

Všade okolo chýba Váš hlas.

*Skromní a láskaví ste boli vo svojom živote
a veľkí vo svojej láske a добрôte.“*

Elena Jaremčuková

Štefan Jaremčuk



So smútkom v srdci si pripomíname, že nás pred rokom dňa 26. 2. 2025 navždy opustila naša drahá mamka Elena Jaremčuková a dňa 16. 2. 2022 nás pred 4 rokmi navždy opustil náš drahý ocko Štefan Jaremčuk.

S láskou spomínajú dcéry Eva, Viera, Majka, zaťovia, vnúčatá a pravnúčatá.

RÍMSKOKATOLÍCKA CIRKEV

1. februára – ŠTVRTÁ NEDEĽA V CEZROČNOM OBDOBÍ.

2. februára – OBETOVANIE PÁNA (sviatok)

Obrad požehnania sviec a procesia v úvode sv. omše o 8.00 a 18.00 hod. v Bazilike sv. Jakuba. Sv. omše v tento deň: V Bazilike sv. Jakuba o 6.00; 8.00 a 18.00 hod.

Na Mariánskej hore o 16.00 hod.

Dnes je 30. svetový deň zasväteného života.

3. februára – SV. BLAŽEJA, BISKUPA, MUČENÍKA

Sv. omše ráno o 6.00 a večer 18.00 hod. zo spomienky sv. Blažeja. V závere sv. omši budeme udeľovať svätoblažské požehnanie.

6. februára – PRVÝ PIATOK V MESIACI FEBRUÁRI

Spovedáme každý deň pol hodinu pred sv. omšami a vo štvrtok a piatok od 17.00 hod.

Chorých a starých navštívime v piatok od 8.00 hod.

7. februára – FATIMSKÁ SOBOTA

Fatimská sobota v Bazilike sv. Jakuba o 9.30 hod.

8. februára – PIATA NEDEĽA V CEZROČNOM OBDOBÍ

11. februára – PREBLAHOŠLAVENEJ PANNY MÁRIE LURDSKEJ

Sv. omša na Mariánskej hore o 16.00 hod.

Dnes je 34. svetový deň chorých.

14. februára – SV. CYRILA, MNÍCHA A SV. METODA BISKUPA, patrónov Európy

15. februára – ŠIESTA NEDEĽA V CEZROČNOM OBDOBÍ

18. februára – POPOLCOVÁ STREDA, ZAČIATOK VEĽKÉHO SVÄTÉHO PÔSTU
Pôstne obdobie je zamerané na Veľkú Noc.

Pôstna liturgia nás pripravuje na slávenie Veľkonočného tajomstva utrpenia, smrti a zmŕtvychvstania Pána.

V pôstnom období máme sa zamerať na úprimnejší pohľad do svojho vnútra, konať pokánie a dobré skutky.

Na Popolcovú stredu je požehnanie popola a poznačenie popolom na znak úprimného pokánia.

V tento deň je prísny pôst a zdržiavanie sa mäsitého pokrmu, ktorý nemožno nahradit iným skutkom kajúcnosti.

Počas pôstneho obdobia v piatky a nedele budeme sa schádzať na pobožnostiach krížovej cesty na Mariánskej hore v piatky o 16.00 a v nedele o 17.00 hod. v Bazilike sv. Jakuba.

22. februára – PRVÁ PÔSTNA NEDEĽA

V túto nedeľu je zbierka na charitu.

ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ!



Spomienky a poďakovania



Darina Gálová

Dňa 27. februára si pripomenieme 14. výročie úmrtia našej milovanej mamičky Dariny Gálovej.

Za lásku a starostlivosť ďakujú manžel Ondrej, dcéry Dadka, Ivanka a Andrejka s manželom.



„Odišiel si cestou, ktorou ide každý sám,
len brána spomienok ostala dokorán...
Tén, kto ťa poznal, si spomenie a ten,
čo ťa mal rád, nikdy nezabudne!“

Albín Falaša

Dňa 29. 12. 2025 sme si pripomenuli prvé výročie, čo nás náhle a navždy opustil môj milovaný manžel, náš otec, dedko, príbuzný a priateľ Albín Falaša.

Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.

S láskou a úctou spomína smútiaca rodina.



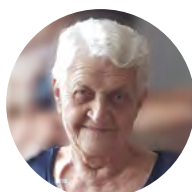
„Smútok a žiaľ v srdci máme,
na teba s láskou spomínáme,
len na krátky lúčime sa čas.
Vo večnosti zídeme sa zas.“

Ján Hutník

Dňa 1. februára 2026 si pripomenieme 20. výročie úmrtia nášho milovaného manžela, otca, svokra, dedka, krstného otca, švagra a známeho.

Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami modlitbu a tichú spomienku.

S láskou a úctou spomína smútiaca rodina.



„Dotýklo srdiečko, prestalo biť.
Zavreli sa oči Tvoje, nemôžeme na Ťeba zabudnúť.
Osud je krutý, čo vzal. Zostali iba spomienky, v srdci žiaľ.“

Jarmila Nemcová

Dňa 17. februára 2026 si pripomenieme prvé výročie odchodu do večnosti našej milovanej mamky, babky, sestry a príbuznej Jarmily Nemcovej.

Tí, ktorí ste ju poznali, venujte jej s nami modlitbu a tichú spomienku.

S láskou a úctou spomínajú dcéry Martina, Antónia a syn Peter s rodinami.



„Človek odchádza, ale všetko krásne,
čo nám dal, ostáva v nás.“

Ing. Imrich Bajla

Dňa 12. februára 2026 si pripomenieme tretie výročie, čo si Pán povolal do večnosti môjho drahého manžela, milovaného otca a starého otca.

Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku a modlitbu.

S láskou a vďakou spomína manželka Valéria a ostatná smútiaca rodina.



*„Stále je ťažko a smutno nám všetkým. Nič nie je také, aké bolo predtým.
Všade okolo chýba aj po roku tvoj hlas. Mala si rada život, my teba a ty nás.
Skromná a láskavá si bola vo svojom živote a veľká vo svojej láske a доброте.
Čas plynie ako tichej rieky prúd, kto ťa mal rád, nemôže zabudnúť.
Tá ako voda svojím tokom plynie,
krásna spomienka na teba nikdy nepominie.“*

Olga Kramarčíková

Dňa 13. 2. 2026 uplynie rok, keď nás navždy opustila naša drahá manželka, mamka, babka, prababka Olga Kramarčíková.

Za tichú spomienku ostatným ďakuje celá rodina.

S láskou a úctou na ňu spomína manžel Ján,
dcéra Marta s rodinou, syn Ján s rodinou, syn Pavol, dcéra Alena s rodinou.



*„Ja som vzkriesenie a život.
Kto verí vo mňa, žiť bude, aj keď umrie...“*

Jozef Šuňavský

Dňa 27. 2. 2026 uplynie 5 rokov, čo nás náhle opustil môj milovaný manžel, náš otec, dedko, príbuzný a priateľ.

Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu tichú modlitbu a spomienku.

S nádejou na stretnutie vo večnom kráľovstve spomína smútiaca rodina.



*„Žiarlila z Teba láska a добрota,
budeš nám chýbať do konca života.
Tén, kto ťa poznal, spomienie si.
Tén, kto ťa miloval, nikdy nezabudne.“*

Ján Pacenda

Dňa 18. februára 2026 si pripomenieme prvé výročie, keď sme sa navždy rozlúčili s naším drahým manželom, otcom, bratom, dedom, strýkom, krstným otcom a známym Jánom Pacendom. Ďakujeme mu za všetko, čo si pre nás urobil. Odpočívaj v pokoji.

S úctou, láskou a vďakou spomínajú manželka Mária,
syn Marek s manželkou, dcéra Renáta s rodinou, zať Pavol s rodinou,
vnúčatá Miroslava, Dominik s manželkou a ostatná smútiaca rodina a známi.

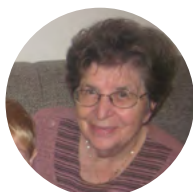


*„Odišla si tiško, ako odchádza deň
a v našich srdciach zostáva spomienka len.
Nech s nami spomína každý, kto ťa mal rád.“*

Sidónia Plačková

Dňa 15. 2. 2026 uplynú štyri roky, čo nás navždy opustila moja milovaná manželka, drahá mamka, babka, svokra, krstná mama, sestra, teta, švagriná a príbuzná Sidónia Plačková.

S láskou a úctou spomínajú manžel Ondrej a syn Radovan s rodinou



*„Človek odchádza, ale všetko krásne,
čo nám dal, ostáva v nás.“*

Mária Smiková

Dňa 24. 2. 2026 uplynú štyri roky, čo nás navždy opustila naša drahá teta, krstná mama, švagriná a príbuzná Mária Smiková.

Tí, ktorí ste ju poznali, venujte jej tichú spomienku.

Smútiaca rodina

GRÉCKOKATOLÍCKA CIRKEV

BOHOSLUŽOBNÝ PROGRAM NA MESIAC FEBRUÁR 2026:

Svätá liturgia v pracovných dňoch
o **16.30 hod.**; ráno a v sobotu o **7.30 hod.**

Svätá liturgia v pracovný deň vo sviatok
o **18.00 hod.**

Svätá liturgia v nedeľu o **10.00 hod.**

(info aj na www.grkattle.sk
alebo facebook.com/grkattlevoca)

SVIATKY A NEDELE VO FEBRUÁRI:

1. 2. 2026 – Nedeľa o mánotratnom synovi

2. 2. 2026 – Stretnutie Pána, Ježiša Krista so Simeonom
(sviatok – požehnanie sviec, myrovanie)

7. 2. 2026 – Prvá zádušná sobota

8. 2. 2026 – Mäsopestná nedeľa

15. 2. 2026 – Syropöstná nedeľa

16. 2. 2026 – Začiatok Štyridsiatnice
(prvý deň Veľkého pôstu)

22. 2. 2026 – Prvá pôstná nedeľa

28. 2. 2026 – Druhá zádušná sobota





Detské fašiangy a karneval

15.00 – Otvorenie karnevalu
Miesto: severný park (hlavné pódium)
Fašiangové zvyky a tradície v podaní žiakov levočských škôl
Spravidom masiek po námestí
Presun do kongresovej sály divadla

16.00 – Detská prehliadka kostýmov
Miesto: kongresová sála divadla
Predstavenie detských kostýmov
Hodnotenie a vyhlásenie najkreatívnejších masiek
Odovzdanie cien víťazom
MINIDISKOTÉKA

SEVERNÝ PARK • KONGRESOVÁ SÁLA • LEVOČA
12. FEBRUÁR 2026
od 15.00 hod.



Detské divadelné predstavenie
SLOVENSKÉ ĽADOVÉ KRÁĽOVSTVO 2

Kino Úsmev LEVOČA
15.2.2026 o 10:30
vstupné 15 EUR

Andrea Somorovská, Mirka Partlová, Mária Dolná, Darius Kotčí, David Anna, Majo Labuda, Michal Halton

Vstupenky Informačná kancelária mesta a ticketportal

ŠPORTOVÁ HALA

Hádzaná: st. žiačky
8. 2. 2026 – 9.00 hod.
HáK Slovan Levoča – Tatran Prešov

28. 2. 2026 – 10.00 hod.
HáK Slovan Levoča – Trebišov

Basketbal:
22. 2. 2026 – 17.00 hod.
BK Slovenský Orol – Iskra Svit

Florbal: dorast
28. 2. 2026 – 16.00 hod.
Quick ball Club Levoča – Košice

ZIMNÝ ŠTADIÓN

Hokej: st.+ml. žiaci
7. 2. 2026 – 9.00 + 11.15 hod.
HK Spiš Indians Levoča – HK Sršne Košice

14. 2. 2026 – 9.00 + 11.15 hod.
HK Spiš Indians Levoča – HK Dukla Michalovce – mládež

Hokej: junióri
1. 2. 2026 – 10.30 hod.
HK Spiš Indians Levoča – ACS Gyergyói Hoki Klub

21. 2. 2026 – 15.30 hod.
HK Spiš Indians Levoča – MŠK Púchov

22. 2. 2026 – 10.30 hod.
HK Spiš Indians Levoča – MŠK Púchov

Hokej: dorast
26. 2. 2026 – 12.00 hod.
HK Spiš Indians Levoča – KTH Krynica – Zdrój

28. 2. 2026 – 15.30 hod.
HK Spiš Indians Levoča – MHK Kežmarok

CVČ OLYMP

Šach (3. liga D1 2025 – 2026)
15. 2. 2026 – 9.00
ŠO Štart Levoča – ŠO TJ Slovan Gelnica B



Verejné korčuľovanie
Každú sobotu: 13.15 – 14.45 hod.
nedeľu: 13.15 – 14.45 hod.
stredu: 17.15 – 18.45 hod.

Prázdninové VEKŮ
2. 2. 2026 – 11.15 – 12.45 hod.
- Polročné prázdniny

ŠPORT



15
ČT
P
SCANDI
04

NECH PRŠÍ

4. (STR) o 19.00 • Dráma, Komédia • 111 min. • SWE • 6€



15
ČT
P
06

V ÚKRYTE

6. (PIA) o 19.00 • Akčný, Thriller • 108 min. • USA • 6€



7
SD
P
07

DIEVČA MOMO A ZLODEJI ČASU

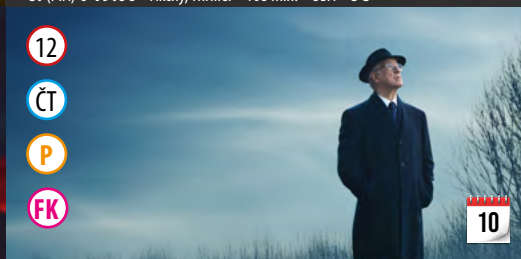
7. (SOB) o 17.00 • Rodinný, Fantastický • 91 min. • DE • 5/6€



18
ČT
P
07

PISKOT

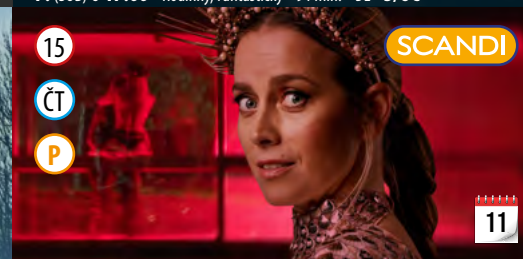
7. (SOB) o 19.00 • Horor • 97 min. • CAN/IRE • 6€



12
ČT
P
FK
10

MILOŠ

10. (UTO) o 19.00 • Dráma • 131 min. • IT • 4/6€



15
ČT
P
SCANDI
11

PRUDKÉ CITOVÉ VZPLANUTIA

11. (STR) o 19.00 • Dráma, Komédia • 99 min. • FIN • 6€



15
ST
P
12 19

„BÚRLIVÉ VÝŠINY“

12., 19. (ŠTV) o 19.00 • Romantický, Dráma • 130 min. • USA • 6€



15
ST
P
13

CESTA ZLOČINU

13. (PIA) o 19.00 • Kriminálny, Thriller • 135 min. • USA • 6€



7
SD
P
14 15

GOAT: NAJLEPŠÍ Z NAJLEPŠÍCH

14. (SOB) o 17.00 • 15. (NED) o 15.00 • Anim. • 100 min. • USA • 5/6€



12
OV
P
14

KEĎ SA ZHASNE

14. (SOB) o 19.00 • Komédia • 96 min. • ČR/SR • 6€



15
ČT
P
SCANDI
17

POSLEDNÝ VIKING

17. (UTO) o 19.00 • Dráma, Komédia • 110 min. • DEN • 6€



15
ČT
P
20

PARAZIT Z MRAZÁKU

20. (PIA) o 19.00 • Horor, Komédia • 99 min. • FR/USA • 6€



SD
P
22

VEĽRYBIA PIESEŇ

22. (NED) o 15.00 • Animovaný, Dobrodružný • 91 min. • DE/ČR/CAN • 5/6€



15
ČT
P
FK
24

ŠTYRI MATKY

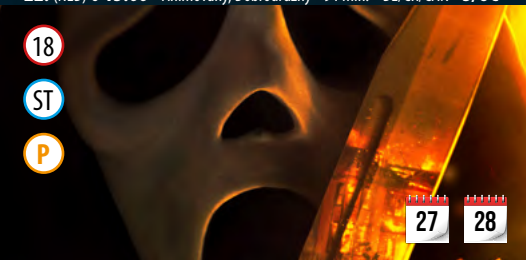
24. (UTO) o 19.00 • Komédia, Dráma • 89 min. • IRE • 4/6€



15
ČT
P
SCANDI
26

NEVOLAJ MA MAMI

26. (ŠTV) o 19.00 • Dráma, Psychologický, Thriller • 92 min. • NOR • 6€



18
ST
P
27 28

VRESKOT 7

27., 28. (PIA, SOB) o 19.00 • Horor • 114 min. • USA • 6€



12
ČD
P
28

NEČAKANÉ LETO

28. (SOB) o 17.00 • Komédia, Romantický • 91 min. • ČR • 6€



7
SD
P
01

BLÁZNIVÝ MARSUPILAMI

1. mar. (NED) o 15.00 • Komédia, Rodinný • 106 min. • FR/B • 5/6€

30

VÝROČIE



Autoves



Príďte si aj vy vybrať z našich narodeninových benefitov.

Využite náš narodeninový bonus až do 1000€ do konca februára.

ŠKODA

Chcete istotu spaľováku
aj úsporu elektromobilu?

Plug-in!



Elektrický dojazd
až 120 km



DC nabíjanie z 10 % na 80 %
už od 26 minút



Záruka
5 rokov/100 000 km



Bezplatný servis
5 rokov/100 000 km

www.skoda.sk



Kombinovaná spotreba a emisie CO₂ automobilov Škoda Kodiaq PHEV podľa cyklu WLTP: 1,5 – 1,8 l/100 km, 34 – 41 g/km. Uvedené informácie a fotografie majú len informatívno-ilustračný charakter. Podrobnosti o ponúke, konečných cenách, špeciál kácii vám poskytne autorizovaný predajca značky Škoda. Značkové fi nancovanie zabezpečuje Porsche Finance Group Slovakia.

S výhodným
financovaním s
úrokom 2,99 % p. a.

Inovujte svoju flotilu s plug-in
hybridmi Kodiaq alebo
Superb s úspornými
prevádzkovými nákladmi a
atraktívnymi cenovými
podmienkami pre
podnikateľov.

AUTOVES s.r.o.
Duklianska 55, Spišská Nová Ves
Tel.: 0903 645 111
www.autoves.sk



Autoves